

ΝΕΑ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ - ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Ν. ΓΕΩΡΓΟΥΔΗΣ
'Οδός Κανάρη 17
(Συνοικισμός Πολεμοπαθών)
του ΔΗΜΟΥ ΣΤΥΚΕΩΝ
Τηλ. 522-539
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
'Έτος 16ον — 'Αρ. φύλλου 155
19 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1973

ΜΗΝΙΑΙΑ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΙΣ



ο Κος ΜΑΡΚΕΖΙΝΗΣ ΕΙΣ ΤΟΝ ΠΟΛΥΓΥΡΟΝ ΤΗΝ 11/7/1957

Η μεγάλη κύρος 'Αμερικανική 'Εφημερίς «Κρίστιαν Σάιλανς Μόνιτορ» την 14 'Ιανουαρίου 1958 'εγραφε: «Ο πλέον 'ενδιαφέρον 'εκ των σημερινών 'ελλήνων πολιτικών είναι ο 'Αρχηγός του κόμματος των Προοδευτικών κ. Σπύρος Μαρκεζίνης, ο άγνωστος Χ του μέλλοντος. Είς αυτόν 'οφείλονται και τὰ μέτρα που 'απετέλεσαν τὰ θεμέλια τῆς 'Ελληνικής οικονομικής 'ανορθώσεως, περιλαμβανομένης και τῆς 'αναπροσαρμογῆς τῆς δραχμῆς, ἡ ὁποία θεωρεῖται ὡς τὸ σπουδαιότερον μέτρον που συνετέλεσεν εἰς τὴν σταθεροποίησιν τῆς 'ελληνικῆς οικονομίας».

ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

Τὴν Δημοκρατίαν ὄλοι οἱ 'Ελληνες τὴν ἔχομε μέσα εἰς τὴν ψυχὴν μας, ὡς κληρονομίαν ἀπὸ τοὺς σοφοὺς προγόνους μας. Καὶ τώρα τὴν κάναμε ΠΟΛΙΤΕΥΜΑ, με τὴν ψῆφον τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ καὶ με τὰς καλλιτέρας ἔγγυθσεις τοῦ 'Εθνικοῦ μας Στρατοῦ.

Ἄλλὰ τί εἶναι ἡ Δημοκρατία;

Ἐνας σοφὸς εἶπε: «Εἰς τὴν Δημοκρατίαν ἡ ἠθικὴ εἶναι ἡ ἀρμονία με τοὺς φυσικοὺς τῆς νόμους. Ἡ δὲ κυβερνητικὴ πολιτικὴ εἶναι ἡ ἐφαρμογὴ τῶν νόμων εἰς τὴν συμπεριφορὰν τοῦ κράτους».

Ἐκεῖνα λοιπόν, που μὰς χρειάζονται τώρα, εἶναι:

Νὰ κρατήσουμε τὸ πολίτευμα τοῦτο, ἐκεῖ ὕψηλὰ που εἶναι ἡ θέσις του, διὰ νὰ μὴ μπορούν νὰ τὸ πληγώσουν οἱ καιρσοκόποι καὶ οἱ ἐπιτήδειοι.

Νὰ θεραπεύσωμε ὅλας τὰς πληγὰς τοῦ παρελθόντος, καὶ πρώτῃ τὴν «ἐθνικοφροσύνην» ὡς προνόμιον, διότι ὡς ἀρετὴν τὴν ἔχουν ὄλοι οἱ Ἕλληνες εἰς τὸ αἷμα τους.

Νὰ σταματήσωμε πλέον τοὺς δημοσίους ἀφορισμοὺς καὶ τὰ ἀναθέματα ὡς λύτρα διὰ τὰ θύματα τοῦ ἀπαισίου καὶ τρομακτικοῦ ἐκείνου ἀλληλοσπαραγμοῦ, καὶ νὰ κρύψωμε τὸν μεγάλον πόνον μας μέσα εἰς τὴν ψυχὴν μας, δι' ὅλους ἐκείνους τοὺς προσφιλεῖς μας

Ο ΔΑΣΚΑΛΟΣ

«Ἄνθρωπος παιδείας μὲν ὀρθῆς τυχὼν καὶ φύσεως εὐτυχούς, θεότατον, ἡμερώτατον τε ζῶον γίνεσθαι φιλεῖ μὴ ἱκανῶς δὲ ἢ μὴ καλῶς τραφέν, ἀγριώτατον ὅποσα φύει γῆ» ΠΛΑΤΩΝ.

Εὐρισκόμεθα καὶ πάλιν ἐνώπιον τοῦ συγκινητικοῦ θεάματος, τῆς πορείας τῶν παιδιῶν πρὸς τὸ σχολεῖον, διὰ νὰ πάρουν ἀπὸ τὸν Δάσκαλον τὸν σπῆρον τοῦ πνευματικοῦ μεγαλείου τῆς ζωῆς των.

Καὶ διὰ τοῦτο, δὲν ὑπάρχει εἰς τὸν κόσμον τοῦτον εὐγενεστέρα καὶ ὑψηλότερα τῆς ἀποστολῆς τοῦ Δασκάλου, πρὸς τὸν ὁποῖον ὄλοι οἱ ἄλλοι, ἀπὸ ὁποιαδήποτε θέσιν καὶ ἡλικίαν, ὀφείλομεν τὴν μεγαλυτέραν εὐγνωμοσύνην, τὸν βαθύτερον σεβασμόν, τὴν καλλιτέραν συμπεριφορὰν καὶ συμπαραστάσιν, τὴν ὑψηλότεραν ἐκτίμησιν καὶ ὄλην τὴν ἀγάπην μὰς, Κράτος καὶ λαός.

Διότι ὁ Δάσκαλος δὲν εἶναι μόνον ἄνθρωπος, ὅπως ἡμεῖς. Εἶναι ὁ κρίκος που συνδέει τὸν ἄνθρωπον ἀπευθείας με τὸν δημιουργόν του. Τὸν Θεόν. Εἶναι τὰ θεμέλια τῆς παρουσίας ζωῆς μας, ὡς ἀτόμων, ὡς λαοῦ καὶ ἰκονωνίας, ὡς πατριδος, ὡς Ἔθνους καὶ Ἰερσκειας. ΚΑΛΗ ΧΡΟΝΙΑ.

Ὅμοιως εὐχόμεθα καὶ εἰς ὅλους τοὺς ἄλλους λειτουργοὺς τῆς παιδείας,

Ἐπιθεωρητὰς ὄλων τῶν κλάδων καὶ Καθηγητὰς Μέσης καὶ Ἀνωτάτης, ἀπὸ τοὺς ὁποῖους κατόπιν τὸ παιδί θὰ πάρῃ ὅλα τὰ ἐφόδια, πνευματικὰ καὶ ἐπιστημονικά, διὰ τὴν ὄλην περαιτέρω δημιουργίαν καὶ ὑπαρξίν του.

Γ.

ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΔΙΔΑΣΚΑΛΩΝ
ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΗΣ ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΣ
ΣΤΑΓΕΙΡΩΝ

«Ο ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΗΣ»

Ἐδρα Ἀρναία Χαλκιδικῆς

Γενομένων ἀρχαιρεσιῶν διὰ τὴν ἀνάδειξιν νέου διοικητικοῦ καὶ ἐποπτικοῦ συμβουλίου τοῦ Διδασκαλικοῦ Συλλόγου τῆς Ἐκπ)κῆς Περιφ. Σταγειρῶν ἐξελέγησαν:

Διὰ τὸ Διοικητικὸν συμβούλιον 1) Μιχαὴλ Ἰκαρσιώτης, Πρόεδρος, 2) Φασούλας Εὐάγγελος, Ἀντιπρόεδρος, 3) Εὐστάθιος Τσιάλης, Γενικός Γραμματεὺς, 4) Κων)νος Παπάζογλου, Ταμίας καὶ 5) Μπακογιάννης Σωτήριος, Μέλος.

Ἐξ ἄλλου διὰ τὸ ἐποπτικὸν συμβούλιον ἐξελέγησαν οἱ: Στεργίουδης Μενέλαος, Πετρίτης Βασίλειος καὶ Ζάκκας Εὐάγγελος.

ΑΞΙΟΙ

ΤΟ ΕΡΓΟΝ ΤΗΣ ΙΣΤΟΡΙΚΗΣ ΚΑΙ
ΛΑΟΓΡΑΦΙΚΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ
ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

Ἡ Ἱστορικὴ καὶ Λαογραφικὴ Ἐταιρεία Χαλκιδικῆς, εἰς τὴν 13) ἀχρονη διάρκειαν τῆς ζωῆς τῆς (ἰδρύθη τὸ 1960), ἐπέτυχε νὰ συγκεντρώσῃ πλοῦσιον ἱστορικολαογραφικὸν ὕλικόν, τὸ ὁποῖον ἐξέδωκε εἰς τοὺς 22 τόμους τοῦ περιοδικοῦ τῆς ΧΡΟΝΙΚῆς Τῆς ΧΑΛΚΙΔΙΚῆς.

Ἐκτὸς αὐτῶν, ἐξέδωκε καὶ τὴν μνημειώδη μονογραφίαν τοῦ Κ. Γεωργούλη διὰ τὸν μεγάλον τέκνον τῆς Χαλκιδικῆς, τὸν Ἀριστοτέλην τὸν Σταυρίτην.

Τὸ ὡς ἄνω σοβαρὸν ἐκδοτικὸν ἔργον τῆς Ἐταιρείας ἔτυχε τῆς ὀμοθυμῆς ἀναγνωρίσεως ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου Παιδείας καὶ τῶν Ἀνωτάτων Πνευματικῶν Ἰδρυμάτων.

Προσφάτως εἰς τὸν 1) τόμον τῶν «ΜΑΚΕΔΟΝΙΚΩΝ» τῆς Ἐταιρείας Μακεδονικῶν Σπουδῶν, σελ. 328 - 329 γράφει ὁ καθηγητῆς Νικ. Κωνσταντινίδης τὰ ἑξῆς:

«Ὁ τόμος αὐτὸς τῶν ΧΡΟΝΙΚΩΝ Τῆς ΧΑΛΚΙΔΙΚῆς με τὸ ἀξιόλογο περιεχόμενον του καὶ τὴν ἄρτια ἐκτύπωσίν του εἶναι μιὰ θετικὴ προσφορά

ἀπαιτουμένων εἰσέτι οικονομικῶν μέσων.

3) Τὴν προκήρυξιν, μέσω τῆς Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν, τῆς συγγραφῆς τῆς ΑΡΧΑΙΑΣ ΙΣΤΟΡΙΑΣ Τῆς ΧΑΛΚΙΔΙΚῆς μέχρι τοῦ ἔτους 146 π.Χ. διὰ βραθείου 50.000 δραχμῶν, ὅπερ ποσόν, μετὰ τὴν πάροδον τῆς ταχθείσης προθεσμίας καὶ τῆς μὴ ἐμφανίσεως καταλλήλου μελετητοῦ καὶ συγγραφῆς, ἠνογκάσθη νὰ διαθῆθῃ πρὸς ἀντιμετώπισιν ἐτέρων ἐπείγουσῶν οικονομικῶν ὑποχρεώσεων τῆς. Ἐκτοτε ἡ ὡς ἄνω ἐπιδίωξις ἀποτελεῖ διακαῆ πόθον τῆς Ἐταιρείας.

4) Τὴν υἰοθέτησιν τῆς μικρᾶς Κοινότητος Σάρτης Χαλκιδικῆς, βραβεύουσα κατ' ἔτος, διὰ ποσὸν 1.000 δρχ. εἰς ἕκαστον, τοὺς τρεῖς καλύτερους εἰς τὸ ἦθος καὶ ἐπίδοσιν, μαθητὰς τοῦ Δημ. Σχολεῖου τῆς ὡς ἄνω Κοινότητος.

5) Τὴν ὀργάνωσιν πλείστων ὄσων διαλέξεων ἱστορικοῦ, λαογραφικοῦ καὶ ἐθνικοῦ περιεχομένου, ἐν Θεσσαλονίκῃ καὶ ἐν Χαλκιδικῇ.

Τέλος ἀπεφάσισε, χωρὶς ὅμως νὰ δυνηθῇ νὰ πραγματοποιήσῃ διὰ λόγους ἀνεξαρτήτους τῆς θελήσεώς τους: 1) Τὴν ἐκδοσὶν Τουριστικοῦ ὁδηγοῦ τῆς Χαλκιδικῆς. 2) τὴν ἴδρυσιν παροσθη-



Ο ΝΟΜΑΡΧΗΣ ΜΑΣ

Ὁ Νομάρχης μας, κ. Χρήστος Βυζοβίτης, ὅστις κατὰ τὸν ἐλάχιστον χρόνον ἀφ' ὅτου ἀνέλαβε τὴν Νομαρχίαν, διὰ τῆς εὐγενοῦς πρὸς ὅλους συμπεριφορᾶς του, τῆς δημιουργικῆς δραστηριότητός του καὶ τῆς ἀγάπης του πρὸς τὸν λαὸν καὶ τὸν τόπον μας, συνεπικουρούμενος εἰς τὴν ἀποστολήν του καὶ ἀπὸ τὸ φιλόπονον προσωπικὸν τῆς Νομαρχίας, ὄλων τῶν κλάδων, ἔφθασεν ἤδη, εἰς τὴν κορυφὴν τῆς ἀγάπης καὶ τῆς ἐμπιστοσύνης ὄλων τῶν συμπατριωτῶν μας.

Βεβαίως τὰ προβλήματα καὶ εἰς τὴν Χαλκιδικήν, εἶναι πολλὰ ἀκόμα. Πιστεύομεν ὅμως καὶ ταῦτα θὰ ἐπιλυθῶν μέσα εἰς τὰ πλαίσια καὶ τοῦ χρόνου καὶ τοῦ τρόπου που χρειάζονται, διότι ἡ Χαλκιδικὴ, ὡς πανελληνίως πλέον ἀναγνωρίζεται ἐπιβραβεύει διὰ τῶν ἱστορικῶν καὶ φυσικῶν ἀξιών τῆς καὶ τοῦ λαοῦ τῆς τὴν φήμην ὅτι ἀνήκει εἰς τὴν πρώτην κατηγορίαν τοῦ Ἱστορικοῦ, Τουριστικοῦ καὶ παραγωγικοῦ ἐνδιαφέροντος.

ΤΑ ΝΕΙΑΤΑ ΚΑΙ Η ΑΙΩΝΙΑ ΕΛΛΑΣ

ΤΗΣ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΕΩΣ ΓΕΩΡΓΙΑΣ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ

Τὰ ναῖα εἶναι ἡ ὀρειότερη φάσις τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς. Ἄν πάρουμε τὴν ἀντιστοιχία τους στὸν φυτικὸν κόσμον, τὰ ναῖα εἶναι τὸ λουλούδι. Τότε τὸ ὁποιοδήποτε ταπεινὸν φυτὸ γίνεται ὄλο χρῶμα καὶ ποίησις. Ὅχι χωρὶς λόγο ὄχι χωρὶς σκοπὸν, ὄχι χωρὶς νομοτέλεια. Γιατὶ ὄλα στὴ Φύσιν ἔχουν ἕνα σοφὸ προορισμό. Τὸ λουλούδι με τὸ ἄρωμα καὶ τὰ χρώματά του ὑπακούει στοὺς νόμους τῆς δημιουργίας που ἀφοροῦν τὴν συνέχεια τῆς ζωῆς. Θὰ παρέλθῃ γιὰ νὰ δώσῃ τὴν θέσιν του στὸν καρπὸν, αὐτὸς ἦτο ὁ προορισμὸς του. Ὁ καρπὸς εἶναι ἡ ὀριμότης, τὸ χρησιμο-ἀποτέλεσμα. Καθὼς ἡ ἀλλήλουχία ἀνθους - καρποῦ διακινεῖται, ὄσο πιὸ ὀμορφο τὸ λουλούδι, τὴσο πιὸ γλυκὸς ὁ καρπὸς, τὸ ἕνα βελτιώνοντας τὸ ἄλλο, ἀκολουθοῦν τὸ Νόμον τῆς φυσικῆς ἐπιλογῆς. Χάρης στὴ λειτουργία αὐτοῦ τοῦ σιδηροῦ νόμου στὸ φυτικὸν καὶ τὸ ζωικὸ βασίλειον ὑπάρχει σήμερον ἡ συνέχεια καὶ ἡ ἐξέλιξις τῆς ζωῆς εἰς ἀνώτερες βαθμίδες τῆς.

Ὅλοι οἱ ἀρχαῖοι μας πρόγονοι διάλεξαν

Τὰ ναῖα πολλὰς φορὲς χάσανε τὸ δρόμον τους, διψώνοντας γιὰ μὲν ὀριμότητα εἴπιαν ἰδέες που ἦταν δηλητήριον. Ἰδέες ξένες που γεννηθήκανε σὲ ζοφεροὺς ὀρίζοντες, που δὲν ζήσανε, ὅπως ἡ Δημοκρατία, στὸ λαμπρὸ καὶ ἀπλετο φῶς τοῦ γαλάζιου Ἀττικοῦ οὐρανοῦ, ὄπου ἡ ἀλήθεια εἶναι τόσο κρυστάλλινη καὶ διαυγής..

Ἡ Ἐπανάστασις τῆς 21ης Ἀπριλίου ἔδωσε στὰ ναῖα τὸν προορισμό τους. Τὸς ἔδωσε δωρεὰν παιδείαν, τοὺς ἴδρυσεν καινούργια Πανεπιστήμια, ἔδωσε τὴν σοβαρώτερη μέριμνα καὶ φροντίδα τῆς, γιὰτὶ κατάλαβε βαθεῖα τὰ προβλήματα του καὶ τὸ σοφὸν τους προορισμό.

Καὶ ὀλοκληρώνοντας τὴν πρώτη φάσιν τοῦ ἔργου τῆς, με τὴν Ἐπανάστασιν τῆς 1ης Ἰουνίου 1973, ἔδωσε στὰ ναῖα γιὰ νὰ λατρέψουν τὴ λαμπρότερη ἰδέαν που γεννηθήκε στὸ φῶς τοῦ ἱεροῦ βράχου τῆς Ἀκροπόλεως, τῆς Δημοκρατίας! Τώρα στὴν Ἑλλάδα τοῦ Περικλή, δὲν ὑπάρχουν γαλαζοαἵματοι

Τὴν Δημοκρατίαν ὄλοι οἱ Ἕλληνες τὴν ἔχομε μέσα εἰς τὴν ψυχὴν μας, ὡς κληρονομίαν ἀπὸ τοὺς σοφοὺς προγόνους μας. Καὶ τὴν ἄνευ ΠΟΛΙΤΕΥΜΑ, μετὰ τὴν ψῆφον τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ καὶ μετὰ τὰς καλλιτέρας ἐγγυήσεις τοῦ Ἐθνικοῦ μας Στρατοῦ.

Ἄλλὰ τί εἶναι ἡ Δημοκρατία;

Ἐνας σοφὸς εἶπε: «Εἰς τὴν Δημοκρατίαν ἡ ἠθικὴ εἶναι ἡ ἀρμονία μετὰ τοὺς φυσικοὺς τῆς νόμους. Ἡ δὲ κυβερνητικὴ πολιτικὴ εἶναι ἡ εφαρμογὴ τῶν νόμων εἰς τὴν συμπεριφορὰν τοῦ κράτους».

Ἐκεῖνα λοιπόν, ποὺ μᾶς χρειάζονται τὴν ἄνω, εἶναι:

Νὰ κρατήσουμε τὸ πολίτευμα τοῦτο, ἐκεῖ ὅπου εἶναι ἡ θέσις του, διὰ νὰ μὴ μποροῦν νὰ τὸ πληγώσουν οἱ καιροσκόποι καὶ οἱ ἐπιτήδειοι.

Νὰ θεραπεύουμε ὅλας τὰς πληγὰς τοῦ παρελθόντος, καὶ πρῶτην τὴν «ἐθνικοπροσύνην» ὡς προνόμιον, διότι ὡς ἀρετὴν τὴν ἔχουσι ὄλοι οἱ Ἕλληνες εἰς τὸ αἷμα τους.

Νὰ σταματήσωμε πλέον τοὺς δημοσίους ἀφορισμούς καὶ τὰ ἀναθέματα ὡς λύτρα διὰ τὰ θύματα τοῦ ἀπαισίου καὶ τρομακτικοῦ ἐκείνου ἀλληλοσπαραγμοῦ, καὶ νὰ κρύψωμε τὸν μέγαν πόνον μας μέσα εἰς τὴν ψυχὴν μας, δι' ὅλους ἐκείνους τοὺς προσφιλεῖς μας ποὺ χάσαμε ΤΟΤΕ ποὺ εἶναι ἡ βαρύτερα κληρονομία διὰ τοὺς ἀπογόνους μας.

Νὰ ἔλθουν εἰς τὴν Ἑλλάδα, τὴν ὠραίαν Πατρίδα τους, ὄλοι ὅσοι ἔφυγον διὰ λόγους πολιτικούς εἰς ξένας χώρας πρὸ καὶ μετὰ τὴν Ἐπανάστασιν, διὰ νὰ βοηθήσουν καὶ αὐτοὶ, ἀπὸ τὸν δρόμον τὸν καλὸν τὴν νέαν Δημοκρατίαν εἰς τὸ Ἔργον της. Καὶ νὰ ἀφήσουν πλέον τὰ σχόλια καὶ τὰ συνθήματα τοῦ διχασμοῦ ἀπὸ τὰ ξένα ἔντυπα καὶ τοὺς ραδιοφωνικοὺς σταθμούς, μετὰ τὰ ὁποῖα πληγώνεται ἡ ἐθνικὴ μας ὑπερηφάνεια.

Τὴν δὲ δρόμον εἶναι ἀνοικτὸς ἀπὸ τὴν νέαν Δημοκρατίαν δι' ὅλους τοὺς Ἕλληνας ποὺ θέλουσι, καὶ μποροῦν νὰ ταυτίσουν τὰς εὐγενεῖς πολιτικὰς φιλοδοξίας των μετὰ τὴν πρόδοον καὶ τὴν εὐμερίαν τῆς χώρας, μέσα εἰς τὸν ἐθνικὸν μας χῶρον. Ὁ δὲ ἑλληνικὸς λαὸς δὲν ὑπῆρξεν ποτὲ ἀχάριστος δι' ὅσους τὸν ἀγάπησαν πραγματικά.

Ἐρώτησαν τὸν Κομοφούκιον, ὅπως μᾶς λέγει ὁ Ντυράντ, πῶς μπορεῖ κανεὶς νὰ κἀν τὸν λαὸν νὰ σέβεται τοὺς ἄρχοντας του καὶ εἶπε: «Νὰ τὸν κυβερνοῦν μετὰ σοβαρότητα καὶ ὁ λαὸς τότε θὰ τοὺς σέβεται. Νὰ δείχνουν, πρὸς τὸν λαόν, τὰ αἰσθητὰ ποὺ ἔχει ὁ πατέρας γιὰ τὰ παιδιὰ του, καὶ αὐτὸς τότε θὰ τοὺς εἶναι πιστὸς».

Καὶ ἔτσι εἶναι. Ἡ πολιτικὴ εἶναι ἀρετὴ μόνον ὑπὸ τὴν ἔννοιαν τῆς ἀγάπης καὶ τῆς στοργῆς πρὸς τὸν λαόν, μέχρις αὐτοθυσίας, ἀπὸ τοὺς ἐκπροσώπους του, ὅπως καὶ ἡ διακυβέρνησις τῆς χώρας δὲν εἶναι τιμὴ μόνον δι' ἐκείνους ποὺ ἔχουν τὴν ἐξουσίαν, ἀλλὰ καὶ διὰ τὴν ἀντιπολίτευσιν, ὅταν αὐτὴ ἀνταποκρίνεται εἰς τὴν ἀποστολήν της.

Ἄς μὴ αὐταπατώμεθα. Τὴν ἄνω καιρὸν δὲν εἶναι ἐκεῖνοι, πλέον, ποὺ ἡ πολιτικὴ ἦταν ὁ στίβος τῶν ἰδεολογικῶν παραπλανήσεων καὶ τῶν ἀνευθύνων ὑποσχέσεων πρὸς τὸν λαόν, διὰ τὴν κατάκτησιν τῆς ἐξουσίας. Ἐκεῖνα ἀνήκουσι εἰς τὸ παρελθόν. Καὶ ὅσοι πιστεύουσι ἀκόμα εἰς αὐτὰ, ματαιοπονοῦν. Διότι ὁ σύγχρονος ἄνθρωπος, βλέπει ὅλα, τὰ γνωρίζει καὶ τὰ ζητεῖ, ὅσα τοῦ ἀνήκουσι καὶ εἰς τὰς πόλεις καὶ εἰς τὰ χωριά.

Ἡ πολιτικὴ σήμερα, εἶναι ἡ βαρύτερα εὐθύνη δι' ὅσους τοὺς ἀπασχολεῖ. Καὶ τὴν ἐξουσίαν χρειάζεται νὰ τὴν ἀναλαμβάνουν πλέον οἱ σοφώτεροι, διὰ νὰ δημιουργοῦν, νὰ διδάσκουν καὶ νὰ ὁδηγοῦν τοὺς λαοὺς πρὸς τὴν πρόδοον καὶ τὸν πολιτισμὸν καὶ ὄχι εἰς τὴν πενίαν, καὶ τὴν καταστροφὴν, τὸ αἷμα καὶ τὰ δάκρυα.

Διότι οἱ λαοὶ, εἰς ὅλον τὸν κόσμον, θὰ ζήσουν καὶ θὰ εὐημερήσουν μόνον μετὰ τὴν Εἰρήνην, τὴν Ἀγαπήν καὶ τὴν Σύνεργασίαν. Τὸ παρελθὸν διδάσκει.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Ν. ΓΕΩΡΓΙΟΥΔΗΣ

ΤΟ ἜΡΓΟΝ ΤΗΣ ΙΣΤΟΡΙΚΗΣ ΚΑΙ ΛΑΟΓΡΑΦΙΚΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

Ἡ Ἱστορικὴ καὶ Λαογραφικὴ Ἐταιρεία Χαλκιδικῆς, εἰς τὴν 13) ἀχρονη διάρκειαν τῆς ζωῆς της (ιδρύθη τὸ 1960), ἐπέτυχεν νὰ συγκεντρώσῃ πλοῦσιον ἱστορικολαογραφικὸν ὕλικόν, τὸ ὁποῖον ἐξέδωκε εἰς τοὺς 22 τόμους τοῦ περιοδικοῦ τῆς ΧΡΟΝΙΚΑ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ.

Ἐκτὸς αὐτῶν, ἐξέδωκε καὶ τὴν μνημειώδη μονογραφίαν τοῦ Κ. Γεωργίου διὰ τὸ μέγαν τέκνον τῆς Χαλκιδικῆς, τὸν Ἀριστοτέλην τὸν Σταυρίτην.

Τὸ ὡς ἄνω σοβαρὸν ἐκδοτικὸν ἔργον τῆς Ἐταιρείας ἔτυχε τῆς ὀμοθυμου ἀναγνωρίσεως ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου Παιδείας καὶ τῶν Ἀνωτάτων Πνευματικῶν Ἰδρυμάτων.

Προσφάτως εἰς τὸν 1) τόμον τῶν «ΜΑΚΕΔΟΝΙΚΩΝ» τῆς Ἐταιρείας Μακεδονικῶν Σπουδῶν, σελ. 328 - 329 γράφει ὁ καθηγητὴς Νικ. Κωνσταντινίδης τὰ ἑξῆς:

«Ὁ τόμος αὐτὸς τῶν ΧΡΟΝΙΚΩΝ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ μετὰ τὸ ἀξιόλογο περιεχόμενον του καὶ τὴν ἄρτια ἐκτύπωσίν του εἶναι μιὰ θετικὴ προσφορὰ τοῦ συγγρ. πρὸς τὴν γενετήριαν τῆς Ἐπιτομῆς καὶ γενικώτερα τῆς Χαλκιδικῆς καὶ τῆς Μακεδονίας. Τιμὰ καὶ τὸν ἴδιον, ἀλλὰ καὶ τὴν Ἱστορικὴν καὶ Λαογραφικὴν Ἐταιρείαν τῆς Χαλκιδικῆς ἡ ὁποία μετὰ τὴν γλίσχηρα οικονομικὰ τῆς ἀνέλαβε νὰ τυπώσῃ τὸ ἔργο. Ἄν κανεὶς ἀναλογισθῇ τὴν παντελῆ ἑλλείψιν οικονομικῶν πόρων τῆς Ἐταιρείας, τότε θὰ ἀντιληφθῇ τὸ πνεῦμα τῆς θυσίας τῶν μελῶν ποὺ ἀπαρτίζουν τὸ συμβολίον της καὶ τὸν ἀγῶνα τους νὰ κρατήσουν στὴ ζωὴ τὸ πολυτίμητον Περιοδικόν, ποὺ καὶ στὴν ἐπιστήμην καὶ στὸ Ἔθνος προσφέρει. Ἀξίζει κάθε ἐπαινοὺς στὰ μέλη ἐκείνα τῆς Ἐταιρείας, ποὺ καταβάλλουν κάθε προσπάθεια, ὥστε νὰ συνεχισθῇ τὸ κοινωτικόν, ἐπιστημονικὸν καὶ ἐθνικὸν ἔργο της».

Κατωτέρω παραθέτομεν αὐτοῦσιον καὶ τὸ ἀπὸ 16) Ἀπριλίου ἐ.ξ. ἔγγραφο τῆς Φιλοσοφικῆς Σχολῆς τοῦ Ἀριστοτελείου Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης, μετὰ τὴν ἀποστολήν τοῦ τελευταίου τεύχους τῶν Χρονικῶν τῆς Χαλκιδικῆς.

«Ἀξιότιμε κύριε Πρόεδρε, Ἐσὼ τὴν τιμὴν νὰ γνωρίσω ὑμῖν ὅτι παρελάβομεν τὸν τόμον 21 - 22 (1972) τοῦ περιοδικοῦ τὸ ὁποῖον ἐκδίδει ἡ καθ' ἡμᾶς Ἐταιρεία καὶ εὐχαριστῶ θερμῶς.

Ἡ ὡς ἄνω ἔκδοσις ἀποτελεῖ μίαν ἀπὸ τὰς πλέον ἀθιολόγους προσφορὰς διὰ τὴν ἐπιστήμην τῆς λαογραφίας καὶ τῆς ἱστορίας καὶ χρησιμώτατον βοήθημα διὰ τὰς ἐργασίας τῶν φοιτητῶν καὶ ἐπιστημόνων οἱ ὁποῖοι χρησιμοποιοῦν τὴν βιβλιοθήκην τοῦ ὕψ' ἡμᾶς Λαογραφικοῦ Μουσείου καὶ Ἀρχείου τῆς Φιλοσοφικῆς Σχολῆς».

Ἐπὶ τῆ εὐκαιρίᾳ κρίνομεν σκόπιμον ν' ἀναφερθῶμεν καὶ εἰς τοὺς λοιποὺς τομείους τῆς δραστηριότητος τῆς Ἱστορικῆς καὶ Λαογραφικῆς Ἐταιρείας Χαλκιδικῆς.

Οὕτω ἡ Ἐταιρεία ἐπέτυχεν: 1) τὴν ἀγορὰν ἰδιοκτητοῦ οὐτιμῶν ἐν Θεσσαλονίκῃ καὶ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Πρίγκ. Νικολάου 10, σημερινῆς ἀξίας πλέον τοῦ ἑκατομμυρίου.

2) τὴν ἴδρυσιν Μουσείου Λαϊκῆς Τέχνης, δαπανήσασα μέχρι σήμερον, ἐκ τῶν πενιχρῶν πόρων της, τὸ ποσὸν τῶν 73.565 δραχμῶν, ἡ ὁλοκλήρωσις ὅμως τοῦ ὁποῖου καθυστερεῖ ἐλλείψει τῶν

ἀπαιτουμένων εἰσέτι οικονομικῶν μέσων.

3) τὴν προκήρυξιν, μέσῳ τῆς Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν, τῆς συγγραφῆς τῆς ἈΡΧΑΙΑΣ ΙΣΤΟΡΙΑΣ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ μέχρι τοῦ ἔτους 146 π.Χ. διὰ βραβεῖον 50.000 δραχμῶν, ὅπερ ποσόν, μετὰ τὴν ἀπόδοσιν τῆς ταχθείσης προσημίας καὶ τῆς μὴ ἐμφανίσεως καταλλήλου μελετητοῦ καὶ συγγραφέως, ἠναγκάσθη νὰ διαθέσῃ πρὸς ἀντιμετώπισιν ἐτέρων ἐπιχειροῶν οικονομικῶν ὑποχρεώσεων της. Ἐκτοτε ἡ ὡς ἄνω ἐπιδίωξις ἀποτελεῖ διακαὴ πόθον τῆς Ἐταιρείας.

4) τὴν υἱοθέτησιν τῆς μικρᾶς Κοινότητος Σάρτης Χαλκιδικῆς, βραβεύουσα κατ' ἔτος, διὰ ποσὸν 1.000 δρχ. εἰς ἕκαστον, τοὺς τρεῖς καλυτέρους εἰς τὸ ἦθος καὶ ἐπίδοσιν, μαθητὰς τοῦ Δημ. Σχολείου τῆς ὡς ἄνω Κοινότητος.

5) τὴν ὀργάνωσιν πλείστων ὄσων διαλέξεων ἱστορικοῦ, λαογραφικοῦ καὶ ἐθνικοῦ περιεχομένου, ἐν Θεσσαλονίκῃ καὶ ἐν Χαλκιδικῇ. Τέλος ἀπεφάσισε, χωρὶς ὁμῶς νὰ δυνηθῇ νὰ πραγματοποιηθῇ διὰ λόγους ἀνεαρτήτους τῆς θελήσεώς της: 1) τὴν ἔκδοσιν Τουριστικοῦ ὁδηγοῦ τῆς Χαλκιδικῆς, 2) τὴν ἴδρυσιν παραρτημάτων τῆς Ἐταιρείας εἰς Πολύγυρον, Ν. Μουδανιά, Ἀρναίαν, Ἱερισσὸν καὶ Κασσάνδρειαν, καὶ 3) τὴν μαγνητοφώνησιν τῶν τραγουδιῶν τῆς Χαλκιδικῆς.

ΤΑ ΤΕΚΝΑ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

ΚΗΡΥΚΟΣ ΚΟΣΜΑΣ

Προήχθη εἰς Ἐπιθεωρητὴν Μ. Ἐκπαιδύσεως, ὁ συμπατριώτης μας, ἐκ Πολυγύρου, Γυμνασιάρχης κ. Κήρυκος Κοσμάς. Τοῦ εὐχόμεθα καὶ εἰς ἀνώτερα.

ΣΥΓΧΑΡΗΤΗΡΙΑ

Θεομὰ συγχαρητήρια στὴν ἀγαπητὴν καὶ Αἰμιλίαν Παπαθανασίου - Πολίτου Ἰατρὸν διδάκτορα τοῦ Πανεπιστημίου τῆς Βολωνίας, γιὰ τὴν ἐπιτυχίαν της στὴ λήψιν τῆς ἐιδιότητος τῆς Εἰδικῆς ΠΑΘΟΛΟΓΙΑΣ.

ΣΤΕΡΓΙΟΣ ΚΑΤΣΑΜΟΥΡΗΣ ΝΙΚΟΣ - ΛΙΑΝ ΠΑΠΑΔΙΚΟΝΟΜΟΥ

Ὁμοίως καὶ ἀπὸ τὰ ΝΕΑ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ.

ΝΕΟΙ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΕΣ

Ἀπεφοίτησεν ἐκ τοῦ Ἀριστοτελείου Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης καὶ πήρε τὸ πτυχίον τοῦ γεωπόνου, ὁ προσφιλεῖς μας ἐκ Πετροκεράσων, Γεώργιος Καρτωτιάτης, εἰς τὸν ὁποῖον εὐχόμεθα λαμπρὰν σταδιοδρομίαν καὶ συγχαίρομεν τοὺς ἀγαπητοὺς μας οἰκείους του.

ΧΡΗΣΟΣ ΛΙΒΑΝΟΣ

Ὁ προσφιλεῖς μας ἀνεψιὸς Χρήστος Λιβάνος, υἱὸς τοῦ ὑπενωματάρχου Τροχίας, Ἰωάννου Λιβάνου, ἀπὸ τὴν Νέα Τρίγλια, κατὰ τὰς ἐξετάσεις εἰς τὴν Σχολὴν Ἀξιωματικῆς τῆς Ἐθικῆς καὶ Χωροφυλακῆς ἤλθε πρῶτος. Τὸν ἀγκαλιάζομεν καὶ τὸν συγχαίρομεν μετὰ ὅλην τὴν ἀγάπην μας, καὶ μετὰ τὰς καλυτέρας μας εὐχὰς, ὅπως καὶ τοὺς ἀγαπητοὺς μας γονεῖς του καὶ οἰκείους του.

Τὰ νιάτα εἶναι ἡ ὠραιότερη φάσις τῆς ἀνθρώπινης ζωῆς. Ἄν πάρουμε τὴν ἀντιστοιχίαν τοὺς στὸν φυτικὸν κόσμον, τὰ νιάτα εἶναι τὸ λουλούδι. Τότε τὸ ὁποῖοδήποτε ταπεινὸν φυτὸ γίνεται ὅλο χρῶμα καὶ ποίησις. Ὅχι χωρὶς λόγο ὄχι χωρὶς σκοπὸν, ὄχι χωρὶς νομοτέλεια. Γιατὶ ὅλα στὴ φύσιν ἔχουν ἕνα σοφὸ προορισμό. Τὸ λουλούδι μετὰ τὸ ἄρωμα καὶ τὰ χρώματα τοῦ ὑπακούει τοῖς νόμοις τῆς δημιουργίας ποὺ ἀφοροῦν τὴν συνέχεια τῆς ζωῆς. Θὰ παρέλθῃ γιὰ νὰ δώσῃ τὴ θέση του στὸν καρπὸν, αὐτὸς ἦτο ὁ προορισμὸς του. Ὁ καρπὸς εἶναι ἡ ὠριμότης, τὸ χρῆσιμον ἀποτέλεσμα. Καθὼς ἡ ἀλληλουχία ἄνθους - καρποῦ διαιωνίζεται, ὅσο πιὸ ὄμορφο τὸ λουλούδι, τόσο πιὸ γλυκὸς ὁ καρπός, τὸ ἕνα δελτιώνοντας τὸ ἄλλο, ἀκολουθοῦν τὸ Νόμον τῆς φυσικῆς ἐπιλογῆς. Χάρις στὴ λειτουργία αὐτοῦ τοῦ σιδηροῦ νόμου στὸ φυτικὸν καὶ τὸ ζωικὸ βασίλειον ὑπάρχει σήμερον ἡ συνέχεια καὶ ἡ ἐξέλιξις τῆς ζωῆς στίς ἀνώτερες βαθμίδες της.

Οἱ ἀρχαῖοι μας πρόγονοι διάλεξαν πάντοτε τὰ νιάτα γιὰ νὰ δώσουν, τίς ὠραιότερες καλλιτεχνικὰς τους δημιουργίας. Ἐφηβὸς ἦτο ὁ Ἑρμῆς τοῦ Πραξιτέλους καὶ λάμπει ἀπὸ τελειότητος ὁ Ἐρμῆς τῶν Ἀντικυθῆρων μέσα στὴ δική του αἰώνια ὀμορφιά. Μιὰ ὀμορφιά ποὺ ἀκτινοβολεῖ μαζύ, σὲ ἀρμονία σωματικῇ καὶ πνευματικῇ, σὲ μιὰ ἰσορροπία ποὺ χαρακτηρίστηκε κλασσικὴ καὶ μένει παντοτεινὴ. Ἐστὶ ἡ ἀρχαία Ἑλλάς ὅτι αὐτὲς τίς κορυφαῖες στιγμὲς τῆς δημιουργίας της μὲς διαφύλαξε τὰ δικά της ἀκατάλυτα μουσικά. Τὰ νιάτα γυμνασμένα στίς παλαιότερες καὶ μορφωμένα στὰ σχολεῖα, ἐτοιμαζόταν μὲ αὐτὸν τρόπο γιὰ νὰ συνεχίσουν τὰ μεγαλεῖα της ποὺ φώτισε καὶ νὰ παραδειγματίσει ὑστερα τὸν κόσμον.

Ἀπὸ τότε, καμμὶα πολιτεία ποὺ ἠθελε νὰ μεγαλουργῆσῃ, δὲν παρέλειπε νὰ ἐτοιμάζῃ ἔτσι τὰ νιάτα της. Ὁ Μέγας Ἀλέξανδρος εἶχε δάσκαλον τὸ μεγαλύτερον φιλόσοφον τοῦ ἀρχαίου κόσμου, τὸν Ἀριστοτέλην, καὶ ἡ Ρώμη μόνον τότε ἦταν μεγάλη, ὅταν τὰ νιάτα της ἀναπτύσσονταν μετὰ τίς φροντίδας τῆς πολιτείας καὶ μορφώνονταν γιὰ νὰ γίνον ὑστερα σάν τὸν Ἰάσωνα καὶ τὸ Μάρκο Αὐρήλιον, Βασιλιάδες καὶ σοφοὶ.

Κι' ὑστερα ἀπ' τὰ φριχτὰ σκοτάδια τοῦ μεσαιῶνα οἱ πολιτεῖες στὴν Ἰταλία καὶ στὴν Εὐρώπην ποὺ μερφώσανε τὰ νιάτα του μετὰ τὰ ἀρχαία διδασματαδάγματα καὶ μετὰ τὴν σοφίαν τῆς Ἀρχαίας Ἑλλάδος, ἔτσι μπόρεσαν νὰ ξαναφτιάσουν πάλι τὸ φῶς καὶ νὰ δώσουν τὴν συνέχεια καὶ τὴν ἐξέλιξιν τοῦ Πολιτισμοῦ ὡς τὰ σήμερον.

Τὰ νιάτα τῆς Ἑλλάδος, ἀπ' τὴν ἀπελευθέρωσιν ἀκόμα τοῦ 1821, ἔσκυπον νὰ πιοῦνε ἀπ' τὴν πηγὴν ποὺ τὰ νιάματά της ἦσαν στὴ ρίζαν τοῦ ἱεροῦ θράχου τῆς Ἀκροπόλεως καὶ στὸν Παρθενῶνα. Δίπλα στὰ αἰώνια αὐτὰ μνημεῖα ἔγινε τὸ πρῶτον Πανεπιστήμιον μετὰ σύμβολον τῆς θεᾶς Ἀθηνᾶς καὶ τῆς σοφίας της.

Πόσοι ὁμῶς ἀπ' τοὺς πολιτικούς καὶ πόσες ἀπ' τίς μετέπειτα Κυβερνήσεις μπόρεσαν νὰ νιώσουν τὴ φλόγα καὶ τὸν προορισμό ποὺ ἔχουνε τὰ νιάτα. Νὰ νιώσουν τὴν ἀγνότητα καὶ τὴν ὀμορφίαν, τὴν ἀνιδιοτέλεια καὶ τὴν ἄδολην προσφορὰν τοῦ γιὰ τοὺς ἄλλους ἰδανικὰ τῆς ζωῆς;

Τὰ νιάτα πολλὰς φορὲς χάσανε τὸ δρόμον τους, διψῶντας γιὰ μὲν φῶς εἶπιανε ἰδέες ποὺ ἦταν δηλητήριο. Ἰδέες ξένες ποὺ γεννηθῆκαν σὲ ζωερῶν ὀρίζοντες, ποὺ δὲν ζήσανε, ὅπως ἡ Δημοκρατία, στὸ λαμπρὸν καὶ ἄπλετο φῶς τοῦ γαλάζιου Ἀττικοῦ οὐρανοῦ, ὅπου ἡ ἀλήθεια εἶναι τόσο κρυστάλλινη καὶ διαυγής.

Ἡ Ἐπανάστασις τῆς 21ης Ἀπριλίου ἔδωσε στὰ νιάτα τὸν προορισμό τους. Τοὺς ἔδωσε δωρεὰν παιδείαν, τοὺς ἴδρυσεν καινούργια Πανεπιστήμια, ἔδωσε τὴν σοβαρῶτερη μέριμνα καὶ φροντίδα τους, γιὰτὶ κατάλαβε βαθεῖα τὰ προβλήματά του καὶ τὸ σοφὸν τους προορισμό.

Καὶ ὁλοκληρώνοντας τὴν πρώτη φάσιν τοῦ ἔργου της, μετὰ τὴν Ἐπανάστασιν τῆς 1ης Ἰουνίου 1973, ἔδωσε στὰ νιάτα γιὰ νὰ λατρέψουν τὴν λαμπρότερη ἰδέαν ποὺ γεννήθηκε στὸ φῶς τοῦ ἱεροῦ θράχου τῆς Ἀκροπόλεως, τὴν Δημοκρατίαν! Τώρα στὴν Ἑλλάδα τοῦ Περικλή, δὲν ὑπάρχουν γαλαζοαἵματοι ποὺ χάνουν ἀπάνω τους τὴν δωρεὰν πῶς πρέπει νὰ κυβερνοῦν ἡ Ἐλέω Θεοῦ τὸν Ἑλληνικὸν λαόν. Ἐδῶ ποὺ γεννήθηκε ἡ αἰώνια Δημοκρατία. Τὰ νιάτα τῆς Ἑλλάδος ἔξερουν σήμερον ὅτι ἡ ἡγεσία της προέκυψε ἀπ' τὸν ἀπλὸν καὶ ἀκατάλυτον Νόμον τῆς Φυσικῆς ἐπιλογῆς.

Τὰ Ἀγροτικὰ νιάτα εἶναι περήφανα ποὺ ὁ Νόμος αὐτὸς τῆς φύσεως ἐλειτούργησε κι' ἔδωσε σὰς ἡγέτες σήμερον στὴν Ἑλλάδα τὰ καλύτερα παιδιὰ ἄτης. Εἶναι περήφανα γιὰτὶ ἀπ' τὴν ὑπαίθρο καὶ τὴν ἀγροτικὴν ἐκείνησαν ἀπλὰ καὶ φυσικὰ οἱ σημερινοὶ ἀρχηγοί. Πάλαιφα, μορφώθηκαν κι' ἔγιναν οἱ καλύτεροι. Τίποτα δὲν μπόρεσε νὰ τοὺς σταματήσῃ στὸ δρόμον τους. Κι' ἔφεραν στὴν πατρίδα της τὴν δικαιοτέρα μορφή πολιτεύματος ποὺ εἶδε τὸ φῶς καὶ ὁ κόσμος, τὴν Ἀληθινὴν Δημοκρατίαν.

Τὰ Ἀγροτικὰ νιάτα, ὅπου καὶ ἂν ἐργάζονται σήμερον στὴν ὑπαίθρο πρέπει νὰ ξέρουν ὅτι εἶναι ἀνοικτοὶ οἱ δρόμοι γιὰ ὅτι ποθήσανε. Ἄν ἐργάζονται στεφανωμένα στὰ χωράφια μετὰ τὸν τίμιον ἰδρώτα τοῦ γεωργοῦ, πρέπει νὰ ξέρουν ὅτι ὁ μόχθος τους εἶναι ἱερὸς καὶ θάχουν ἀμέριστη ἀπ' τὴν Πολιτεία τὴν συμπαράστασιν καὶ τὴν Βοήθειαν της. Δάναει ν' ἀγοράσουν καινούργια χωράφια καὶ νὰ μεγαλώσουν τὴν ἐκμετάλλευσίν τους, ν' ἀγοράσουν νέα μηχανήματα, νὰ χτίσουν σύγχρονους στάβλους, νὰ χτίσουν σπίατα μετὰ σύγχρονες ἀνέσεις, ν' ἀπολαμβάνουν τὰ ἀγαθὰ τῆς ζωῆς μέσα σὲ χωρὶα πολιτισμένα μετὰ δρόμους, μετὰ ηλεκτρισμό, μετὰ φῶτα, μετὰ πολιτισμὸν ποὺ δὲν θάχῃ τίποτα νὰ ζηλέψῃ ἀπ' τὴν κάρνα τῶν πόλεων.

Ἄν πάλι τελειώσουν τὸ γυμνάσιον καὶ θέλουν νάρθουν στίς πόλεις νὰ σπουδάσουν ἢ νὰ παλαίψουν καὶ νὰ διακριθῶν στὴ ζωὴν, κάτῶν ἀπ' τὸν ἥλιον τῆς Δημοκρατίας, κάτῶν δὲν θὰ ἐμποδισθῇ τὸ δρόμον τους, γιὰτὶ ἡ Ἑλληνικὴ Πολιτεία δὲν παραδέχεται καμμὶα διάκρισιν σὲ πηλείους καὶ ἀριστοκράτες σὲ εὐνοουμένους καὶ παρείσακτους. ἔχουν τὸ δικαίωμα ἐργαζόμενοι ν' ἀνεβῶν στὰ ὑψηλότερα ἀξιώματα, ν' ἀποκτήσουν μετὰ τὴν ἐργασίαν τους τὰ πλούτη ποὺ θὰ ἀμείψουν τοὺς κόπους τους καὶ ν' ἀπολαύσουν τὰ ἀκριβότερα ἀγαθὰ.

**ΝΕΑ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ
ΠΟΛΙΤΙΚΗ - ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ
ΑΓΡΟΤΙΚΗ - ΕΡΓΑΤΙΚΗ
ΕΦΗΜΕΡΙΣ**

Υπεύθυνος Συντάξεως:
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Ν. ΓΕΩΡΓΟΥΔΗΣ
Κανάρη 17 - Συριές
Διευθυντής Τυπογραφείου:
ΟΔ. ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΟΥ
Ίφιγενείας 4 - Βότση

ΣΤΗΝΔΡΟΜΑΙ ΤΟΝ ΧΡΟΝΟ

| | |
|--------------------------------|--------------------|
| Ίδιωτών | Δοχ. 50 |
| Δήμων | » 250 |
| Κοινот. - Συν)σμών | » 150 |
| ΕΝΩΣΕΩΝ ΣΤΝ)ΣΜΩΝ | |
| ΤΡΑΠΕΖΩΝ - ΟΡΓΑ- | |
| ΝΙΣΜΩΝ | » 500 |
| Έξωτεριου Δολλάρια | 5 |
| Δημοσιεύσεις: | |
| Τό χιλιοστόμετρον | Δοχ. 2,50 |
| Διαφημίσεις | » 1 |
| Εύχετήρια | » 20 |
| μετά φωτογραφίας | » 100 |
| Χειρόγραφα, δημοσιευόμενα ή μη | δεν επιστρέφονται. |

**ΤΟ ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ
ΤΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ ΕΙΝΑΙ:
522-539**

Συνδρομηταί,
Απευθύνετε τὰ ἐμβάσματά σας
στην κ. Φερενίκη Γεωργούδη, —
Συνοικισμός «Πολεμοπαθών» τοῦ
Δήμου Συκεῶν.
Θεσσαλονίκη



Η ΣΤΗΛΗ ΤΟΥ ΧΡΙΣΤΙΑΝΟΥ

Εάν γνωρίζετε ἐμὲ καὶ τὸν Πατέρα μου ἠθέλετε γνωρίσει. Καὶ ἀπὸ τὸν νῦν γνωρίζετε αὐτὸν καὶ εἶδετε αὐτόν. Ὅστις εἶδεν ἐμὲ, εἶδε τὸν Πατέρα μου.

Μ Ν Η Μ Ο Σ Υ Ν Α

ΚΩΣΤΑΣ Δ. ΚΑΡΑΒΙΔΑΣ



ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΒΑΓΙΩΝΑΣ

Τὴν 25ην τοῦ παρελθόντος Μαΐου ἐ.ἔ., ἐξεδήμησε πρὸς Κύριον, εἰς ἡλικίαν 72 ἐτῶν, καὶ ἐτάφη εἰς τὴν γενετήριάν του Ἀρναίαν κατὰ προεκφρασθεῖσαν ἐπιθυμίαν του, καὶ ἕνας ἀκόμα ἀπὸ τούσ πλέον προκομένους συμπατριώτας μας, ποῦ ἀνέβηκε, διὰ τῶν ἀρετῶν του καὶ τῶν ἀξιών του, εἰς τὴν κορυφήν, τῆς ἀγάπης ὄλων τῶν χωριανῶν του. Ὁ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Δ. ΒΑΓΙΩΝΑΣ, ὄρφανός ἐκ πατρός, ἀπὸ ἡλικίας μόλις ὀκτώ ἐτῶν, κατηξιώθη διὰ τοῦ μόχθου του νὰ ἀναδειχθῆ εἰς ἄριστον Οἰκογενειάρχην καὶ Ἕλληνα πολίτην, διὰ τὴν ἐμπλούτησιν τὴν κοινωνίαν καὶ τὴν πολιτείαν, μόνον μὲ τὸ ἐπάγγελμα τοῦ ὑποδηματοποιοῦ, μὲ τούσ δύο εὐφήμες ἦδη γνωστοῦς εἰς τὴν Θεσσαλονικὴν υἱός του, τὸν φαρμακοποιὸν ΔΗΜΗΤΡΙΟΝ Κ. ΒΑΓΙΩΝΑΝ καὶ τὸν ἱατρὸν ΓΕΩΡΓΙΟΝ Κ. ΒΑΓΙΩΝΑΝ ὄστινες τιμοῦν τὸ ὄνομά του, καὶ τὴν ΜΝΗΜΗΝ ΤΟΥ, ὅπως καὶ τὴν ὥραν ἰδιαιτέραν τῶν πατρίδα, τὴν ἈΡΝΑΙΑΝ.

ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ

Τὸ καθιερωθὲν ἐσχάτως, ἄς τὸ ὀνομάσωμεν ἔτσι, «Δελτίον Πληροφοριῶν» τοῦ Δήμου Πολυγύρου, δι' ὅσα γίνονται καὶ ὅσα χρειάζονται ἀκόμα νὰ γίνουσι ἐκεῖ, ἀποτελεῖ, ἐν τῷ συνόλῳ του τὴν πιὸ τρανὴν προσπάθειαν αὐτοῦ, διὰ τὴν θεραπείαν ὄλων τῶν ἀναγκῶν του καὶ τῶν ἐλλείψεων.

Διότι ἡ ἐνημέρωσις τῶν Ἀρχῶν καὶ Ὑπηρεσιῶν καὶ τοῦ κοινού, διὰ τούτου, δι' ὅλα τὰ ζητήματα τοῦ Δήμου ἀπολύγει οὐσιαστικὰ εἰς τὴν ἀντίληψιν ὄλων ἐκεῖ, ὅτι κανεὶς ἐκ τούτων δὲν εἶναι ἐκτὸς ὑποχρέωσος νὰ προσφέρῃ καὶ αὐτὸς τὰς δυνατάς ὑπηρεσίας του, διὰ τὴν ἐπένδυσιν ΤΟΥ ΠΟΛΥΓΥΡΟΥ ὡς πρωτεύουσος μας, ποῦ εἶναι, ἐπὶ συγχρόνῳ δάσεων, ὅπου οὗτος καθυστερεῖ ἀκόμα, διὰ νὰ μὴ λείπη τίποτε πλέον οὔτε διὰ τούσ φυσιολάτραι, οὔτε τούσ τουρίστας ποῦ ἔρχονται ἐκεῖ, ἀλλ' οὔτε καὶ διὰ τὸ κοινὸν αὐτοῦ.

Διότι ἡ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗ προχωρεῖ πλέον εἰς τὴν πρώτην γραμμὴν τοῦ παγκοσμίου τουριστικοῦ ἐνδιαφέροντος, πάνοπλος ὡς εἶναι ἀπὸ φυσικὰ ἀγαθὰ, ἱστορίαν καὶ δόξαν τῶν προγόνων της, ἀλλὰ καὶ τῶν σημερινῶν τέκνων της, πέρα πολλὰ ἀπὸ τὰ ὅποια διακρίνονται καὶ ἀκτινοβολοῦν καὶ αὐτὰ μὲ τὰς Ἀρετάς των καὶ τὰς ἀξίας των μέσα εἰς τὸν σύγχρονον πολιτισμὸν τῶν Ἐπιστημῶν καὶ τῆς Τεχνολογίας.

Πέθανε καὶ κηδεύτηκε, στίς 3 Μαρτίου, στὴν Ἀθήνα, σὲ ἡλικία 73 ἐτῶν, ὁ Κώστας Δ. Καραβίδας, μία ἀπὸ τῆς ἀδρῆς μορφῆς τῆς γενεᾶς τῶν βαλκανικῶν πολέμων καὶ τῆς δημιουργικῆς «βενιζελικῆς» ἐποχῆς.

Σὰν συγγραφέας καὶ ἄνθρωπος δράσεως, ὁ Κ. Δ. Καραβίδας ἀνήκε στὴν χορεία ἐκείνων ποῦ ἀπέθεσαν τὴν σφραγίδα τους στὴν πνευματικὴ καὶ δημόσια ζωὴ τῆς Ἑλλάδος τῶν δεκαετιῶν τοῦ 1920 καὶ τοῦ 1930, μὲ ἐπίκεντρο τῆς δραστηριότητός του τὸν βορειοελλαδικὸν χῶρον.

Καταγόμενος ἀπὸ τὸ Ζοριάνο τῆς Δωρίδος ὁ Κ. Δ. Καραβίδας γεννήθηκε τὸ 1890 στὴν Κεφαλληνία, ὅπου συνέβαινε νὰ ὑπηρετῆ τότε ὁ πατέρας του. Φοιτητῆς ἀκόμη, ἔλαβε μέρος στοὺς βαλκανικοὺς πολέμους τοῦ 1912 — 1913. Μετὰ τούσ πολέμους αὐτούς, ὑπηρετῆσε στίς νομαρχίας Ναυπλίου καὶ Σπάρτης ὡς ὑπάλληλος τοῦ ὑπουργείου ἐσωτερικῶν. Τὸ 1917, ἀκολούθησε, στὴν Θεσσαλονικίαν, τὸν Ἐλευθέριον Βενιζέλο καὶ ἐνετάχθη στὸ «κίνημα τῆς ἐθνικῆς ἀμύνης». Ἀπὸ τὸ 1917 ἕως τὸ 1920 ὑπηρετῆσε στὸ πολιτικὸν γραφεῖο τοῦ Ἐλευθερίου Βενιζέλου καὶ στὴν Γενικὴ Διοίκησιν Μακεδονίας, ὑπὸ τὸν ἀείμνηστο Ἀναστ. Ἀδοσίδη. Τὴν ἐποχὴ ἐκείνη, ἐδημοσίευσε καὶ τὰ πρῶτα λογοτεχνικὰ ποιήματά του, πεζὰ καὶ ἔμμετρα. Στίς ἀρχῆς τοῦ 1921, κατόπι ἐντολῆς τοῦ ὑπουργείου ἐξωτερικῶν, ἐργάσθηκε στὰ ἑλληνοσλαβικὰ σύνορα καὶ στὴν Ἀνδριανούπολη, ὅπου, ἐκτὸς ἀπὸ τὴν μελέτη τῶν ἐντοπιῶν κοινωνικο-οικονομικῶν συνθηκῶν, ἀνέπτυξε ἐξαιρετικὴν δραστηριότητα σὲ θέματα ἐποικισμοῦ. Τὸ 1922, ὑπηρετῆσε στὴν ὑπάτη ἀρμοσύνη Σμύρνης. Μετὰ τὴν μικρασιατικὴν καταστροφὴν ἐπέστρεψε στὴν Ἀθήνα, ὅπου, ἀπὸ τὸ φθινόπωρον 1922 ἕως τὸ φθινόπωρον 1924, ἐξέδωσε, μαζί μὲ τὸν Κ. Μαλλοῦχο, τὸ λαμπρὸν, τὴν ἐποχὴ ἐκείνη, περιοδικὸν «Κοινότης», ὅπου ἐδημοσίευσε πολλὰ ἀπὸ τὰ χαρακτηριστικώτερα δοκίμια καὶ λογοτεχνικὰ κείμενά του. Ἐκτοτε καὶ μέχρι τέλους τοῦ 1926, ἐπεδόθη κυρίως σὲ δημοσιογραφικὴν δραστηριότητα, δημοσιεύοντας ἄρθρα στὴ «Μακεδονία» καὶ ἄλλες ἐφημερίδες πάνω σὲ φλέγοντα ἐθνικὰ θέματα τῆς ἐποχῆς καὶ μάλιστα τὸ προσφυγικὸν, τὸ ἐποικιστικὸν κλπ. Μέρος τῶν ἀρθρῶν ἐκείνων συνεκέντρωσε σὲ τόμο μὲ τὸν τίτλον «Ἐυρωπός», ποῦ ἐξεδόθη στὴν Θεσσαλονικίαν τὸ 1925. Ἀπὸ τὸ 1926 ἕως τὸ 1929, σὰν ὑπάλληλος ἐπὶ συμβάσει τοῦ ὑπουργείου ἐξωτερικῶν, διεξεδρασίωσε σειρά ὑποθέσεων ἐποικισμοῦ κλπ. στὴν ὀρεινὴ Ἑλλάδα. Στὸ τέλος τοῦ 1932 εἰσήλθε στὴν Ἀγροτικὴ Τράπεζαν, ὅπου ὠργάνωσε τὰ μικρὰ κατὰ κοινότητες ἐγγειοθελιωτικὰ ἔργα. Ἀπὸ τὴν ΑΤΕ βγήκε ὡς συνταξιούχος τὸ 1953 καὶ ἐκτοτε ἔμεινε ἰδιωτεύων καὶ συγγραφέων.

Ὁ Κ. Δ. Καραβίδας εἶχε καὶ πλούσια συγγραφικὴ παραγωγή ποῦ τὸ ἐδιάζον χαρακτηριστικὸν τῆς ἦταν ὁ ἑλληνοκεντρισμός, μὲ τὴν ἔννοια τῆς ἀνάγκης ἀναπτύξεως καὶ ἐξελίξεως τῆς ἑλληνικῆς κοινωνίας καὶ τῆς ἑλληνικῆς δημοσίας ζωῆς μὲ βάση τῆς παραδόσεις καὶ τὰ πρότυπα καὶ τὴν ἰδιοφυΐαν τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ, χωρὶς ἀντι-



θερμὸς θιασώτης τῆς ζωντανῆς «δημῶδους παραδόσεως», ἐμελέτησε τὴν ἰδιόζουσα μορφολογία τῆς ἑλληνικῆς ζωῆς καὶ ἰδίως τὸν κεντρικὸν πυρήνα της, τὴν κοινότητα, καὶ ὑπεστήριξε ἕνα ἀποκεντρωτικὸν πολιτικὸν διοικητικὸν καὶ κοινωνικὸν σύστημα, μὲ πυρήνα καὶ βάση τὴν κοινότητα, ἀντὶ τοῦ «ξενόφερτου» κατ' αὐτόν, σχήματος τοῦ συγκεντρωτικοῦ κράτους. Αὐτὸ στάθηκε τὸ βασικὸν θέμα τοῦ ἐκτεταμένου καὶ πολυπλευροῦ συγγραφικοῦ ἔργου του καὶ τῆς ὄλης δραστηριότητός του στὸν χῶρον τῆς δημοσίας καὶ πνευματικῆς ζωῆς. Μερικὰ ἀπὸ τὰ κυριώτερα συγγράμματά του ὑπῆρξαν τὰ ἑξῆς:

«Μεκαδονικοὶ Ὕμνοι, Θεσσαλονικίαν 1922. «Δωρικὸ Ἄσμα», Ἀθήνα 1926. «Ἡ Μακεδονοσλαβικὴ Ἀγροτικὴ Κοινότης», Ἀθήνα 1927. «Ἡ πύκνωσις τῶν ἀγροτικῶν πληθυσμῶν μας», Ἀθήνα, 1927. «Ἡ δημοκρατία καὶ ἡ αὐτοδιοίκησις ἐν Ἑλλάδι», Ἀθήνα 1930. «Σοσιαλισμὸς καὶ Κοινοτισμός», Ἀθήνα, 1930. «Ἀγροτικά, ἔρευνα ἐπὶ τῆς οἰκονομικῆς καὶ κοινωνικῆς μορφολογίας ἐν Ἑλλάδι καὶ ἐν ταῖς γειτονικαῖς σλαβικαῖς χώραις», ἐκδ. Α.Τ.Ε., 1931. «Ἡ Κοινοτικὴ Πολιτεία», Ἀθήνα, 1935 κ.ἄ. Ὁ Κ. Δ. Καραβίδας ἐδημοσίευσε καὶ πολλὰ ἄλλα ἔργα (μελέτες, δοκίμια, ποιήματα κλπ.), σὲ τόμους καὶ περιοδικὰ.

Στὴν κηδεῖα τοῦ ἄδολου αὐτοῦ καὶ γεμάτου πάθους καὶ ἀνιδιοτέλειαν ἐθνικοῦ αὐτοῦ ἀγωνιστῆ, ἀποχαίρησαν τὸν νεκρὸν ὁ ὁμότιμος καθηγητῆς τοῦ πανεπιστημίου καὶ ἀκαδημαϊκὸς κ. Ι. Θεοδωροκόπουλος, ὁ πρῶν ὑπουργὸς κ. Ἰωάν. Μ. Καλλίας καὶ ὁ ἱατρὸς κ. Γ. Ζωγράφος, πρόεδρος τοῦ συλλόγου Ζοριανιτῶν.

Στὸν ἐπικήδειόν του, ὁ κ. Κ. Μ. Καλλίας, εἶπε, μεταξύ ἄλλων, τὰ ἑξῆς: «Τὸ συγγραφικὸν τοῦ ἔργου εἶναι πλουσιώτατον καὶ περισπούδαστον, Ἐγράψε πενήντα περίπου ἔργασις, μικρὰς καὶ μεγάλας. Ἐκαμε λαμπρὴν θητεία στὴν δημοσιογραφίαν καὶ προικισμένος καθὼς ἦταν, μάς ἀφῆσε ἀκόμη καὶ ὠραία ποιήματα. Ἀλλὰ τὸ ἔργον τῆς ζωῆς, θὰ ἔλεγα ἡ δόξα τοῦ Ἰώστα Καραβίδα εἶναι ἡ διάγνωσις, ἡ σύλληψις καὶ ἡ ἀποκάλυψις τῆς γνήσιας, τῆς πηγαίας, τῆς παραδοσιακῆς ἑλληνικῆς ζωῆς. Ἐσκυψε καὶ μελέτησε τὴν κοινωνικοοικονομικὴν ὀργάνωσιν στίς πρώτες, τίς ἀπλῆς μορφῆς της καὶ τίς παρακλῶ-

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ
Εἰς τὸ Κέντρον τῆς Θεσσαλονικῆς
Πολυτελοῦς Κατασκευῆς
ΜΕΓΑΛΑΙ ΕΥΚΟΛΙΑΙ ΠΛΗΡΩΜΗΣ

ΑΔΕΛΦΟΙ Κ. ΚΕΧΑΓΙΑ

ΦΡΓΚΛ. ΡΟΥΣΒΕΛΤ 14 - ΤΗΛ. 229.375 - 229.376
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΙ: ΕΥΓΕΝΙΟΣ ΒΑΣΙΛΕΙΑΔΗΣ
ΠΛΑΤ. ΔΙΟΙΚΗΤΗΡΙΟΥ 3
ΤΗΛΕΦ. 524-994, 822-756, 521-546
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΠΕΙΡΑ - ΕΒΕΑ - Ε.Π.Ε.

ΚΑΤΑΒΕΒΛΗΜΕΝΟΝ ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ: 10.000.000
ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ
ΜΕ ΕΔΡΑΝ ΤΑΣ ΑΘΗΝΑΣ
ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ
ΛΕΟΝΤΟΣ ΣΟΦΟΥ 9 - ΤΗΛΕΦΩΝ : 536-742 ΚΑΙ 536-741
ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΟΣ

ΝΙΚΗΤΑΣ ΔΕΛΗΘΑΝΑΣΗΣ
(ΕΚ ΝΙΚΗΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ)

ΕΙΔΗ ΥΓΙΕΙΝΗΣ: ΕΓΧΩΡΙΑ ΚΑΙ ΕΥΡΩΠΑΪΚΑ
**ΕΚΛΕΚΤΗΣ ΠΟΙΟΤΗΤΟΣ (Ταχυθερ-
μοσύφωνα, Ὑδραυλικά εἶδη, Καλοριφέρ)**
ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΑΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑΙ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ

ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΥΠΟΔΗΜΑΤΩΝ ΠΑΧΤΑ

ΣΤΗ ΚΑΡΔΙΑ ΤΗΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ
ΟΔΟΣ ΕΓΝΑΤΙΑ 62 - ΤΗΛ. 262-231
ΠΩΛΗΣΙΣ ΛΙΑΝΙΚΗ ΚΑΙ ΧΟΝΔΡΙΚΗ
ΠΛΟΥΣΙΑ ΣΥΛΛΟΓΗ
Σὲ γυναικεῖα - Παιδικὰ - Τσάντες
σὲ σχέδια σύγχρονα - Εὐρωπαϊκὰ
ΜΕΓΑΛΗ ΠΟΙΚΙΛΙΑ

Γιὰ ὅλα τὰ γούστα - Γιὰ ὅλα τὰ βαλάντια
καὶ γιὰ τούσ Χαλκιδικιώτες ἔκπτωσης 10%

ΚΟΝΣΕΡΒΕΣ



Η ΣΤΗΛΗ ΤΟΥ ΧΡΙΣΤΙΑΝΟΥ

Εάν γνωρίζετε εμέ και τον Πατέρα μου ήθελετε γνωρίσει. Και από του νούν γνωρίζετε αυτόν και είδετε αυτόν. Οστις είδεν εμέ, είδε τον Πατέρα μου. Εγώ είμαι εν τῷ Πατρὶ και ὁ Πατήρ είναι εν ἐμοί. . . » Ιωάννου ιδ' 7 - 11.

Μη ἔλεγε χλευαστήν, διὰ νὰ μὴ σέ μισήσῃ. Ἐλεγε σοφὸν και θέλει σέ ἀγαπήσει.

Δίδε ἀφορμὴν εἰς τὸν σοφὸν και θέλει γίνεαι σοφώτερος. Δίδασκε τὸν δίκαιον και θέλει αὐξήθῃ εἰς μάθησιν.

Ὅπου δὲν εἶναι κυβέρνησις, ὁ λαὸς πίπτει. Ἐκ' τοῦ πλήθους δὲ τῶν συμβούλων πρόερχεται σωτηρία.

Ὅστις ἐγγυῖται διὰ τὸν ἄλλον, θέλει πάθει κακόν. Και ὅστις μισεῖ τὴν ἐγγύσιν, εἶναι ἀσφαλής.

Καθὼς ἡ δικαιοσύνη τείνει εἰς ζωὴν, ἔυτως ὁ κυνήγιον τὸ κακὸν τρέχει εἰς τὸν θάνατον αὐτοῦ.

Π.Δ. Παροιμίαι Σολομώντος.

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

Τὴν Κυριακὴν, 7ην τοῦ μηνὸς αὐτοῦ, ἡ προσφιλές μας ἀνεψιὰ κ. Νίνα χήρα Μιχαήλ Γ. Μαρέτη, ἐτέλεσεν ἐπίσημον μνημόσυνον εἰς τὸν ἱερὸν Ναὸν τῆς Ἐυαγγελιστρίας μετὰ δεξιῶσας εἰς τὸ Ἐπιτροπικὸν αὐτῆς, ὑπὲρ ἀναπαύσεως τῆς ψυχῆς τοῦ ἀειμνήστου και ἀγαπημένου τούτου συζύγου τῆς και ἀνεψιοῦ μας, παρισταμένων πολλῶν ἐκλεκτῶν συγγενῶν και φίλων τῆς οἰκογενείας ταν. Μη δυνηθέντες νὰ παραστώμεν και ἡμεῖς, αὐτοπροσώπως, ἐκφράζομεν πρὸς Αὐτήν, τὴν Μητέρα του, ἀξιαδέλφην μας κ. Θεανῶ Γ. Μαρέτη, και τὸν ἀδελφόν του ἀνεψιόν μας Ἀναστάσιον Μαρέτην, τὴν βαθυτέραν συμπάθειάν μας και τὴν ἀγάπην μας.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

Ἡ Κυρία Πατρούλα χήρα τοῦ ἀειμνήστου Ὑπουργοῦ Γεωργίας Χρήστου Βασματζίδου, ἀπέστειλε και ἐφέτος, διὰ τοῦ προέδρου τοῦ Παγκρητικικοῦ Συλλόγου Θεσσαλονίκης Ἰατροῦ κ. Θεοδώρου Καλτσᾶ, ποσὸν δραχμῶν τεσσάρων χιλιάδων (4.000), εἰς τὸν Σύλλογον φοιτητῶν Χαλκιδικῆς, εἰς Θεσσαλονίκην, εἰς μνήμην τοῦ συζύγου τῆς. Διαβιβάζομεν και δημοσίᾳ τὰς εὐχαριστίας των, τὴν χαρὰν των, τὴν ἀγάπην των και τὸν σεβασμὸν των.

τοῦ Δήμου Πολυγύρου, δι' ὅσα γίνονται καὶ ὅσα χρειάζονται ἀκόμα νὰ γίνουν ἐκεῖ, ἀποτελεῖ, ἐν τῷ συνόλω του τὴν πιδ τρανὴ προσπάθεια αὐτοῦ, διὰ τὴν θεραπείαν ὄλων τῶν ἀναγκῶν του καὶ τῶν ἐλλείψεων.

Διότι ἡ ἐνημέρωσις τῶν Ἀρχῶν και Ὑψηροῦν και τοῦ κοινού, διὰ τούτου, δι' ὅλα τὰ ζητήματα τοῦ Δήμου ἀπολήγει οὐσιαστικὰ εἰς τὴν ἀντίληψιν ὄλων ἐκεῖ, ὅτι καθεὶς ἐκ τούτων δὲν εἶναι ἐκτὸς ὑποχρέωσως νὰ προσφέρῃ και αὐτὸς τὰς δυνατὰς ὑπηρεσίας του, διὰ τὴν ἐπένδυσιν ΤΟΥ ΠΟΛΥΓΥΡΟΥ ὡς πρῶτευούσης μας, πού εἶναι, ἐπὶ συγχρόνων βάσεων, ὅπου οὐτος καθυστερεῖ ἀκόμα, διὰ νὰ μὴ λείπη τίποτε πλέον οὔτε διὰ τοὺς φυσιολάτραι, οὔτε τοὺς τουρίστας πού ἐρχονται ἐκεῖ, ἀλλ' οὔτε και διὰ τὸ κοινὸν αὐτοῦ.

Διότι ἡ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗ προχωρεῖ πλέον εἰς τὴν πρώτην γραμμὴν τοῦ παγκοσμίου τουριστικοῦ ἐνδιαφέροντος, πᾶντοῦ ὡς εἶναι ἀπὸ φυσικὰ ἀγαθὰ, ἱστορίαν και δόξαν τῶν προγόνων τῆς, ἀλλὰ και τῶν σημερινῶν τέκνων τῆς, πάρα πολλὰ ἀπὸ τὰ ὁποῖα διακρίνονται και ἀκτινοβολοῦν και αὐτὰ μετὰ τὰς Ἀρετὰς των και τὰς ἀξίας των μέσα εἰς τὸν σύγχρονον πολιτισμὸν τῶν Ἐπιστημῶν και τῆς Τεχνολογίας, και ὄλων τῶν ἄλλων ὑψηλῶν ἐπιδόσεων.

ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑ

ΠΟΙΟΣ ΦΤΑΙΕΙ;

Ἡ δολία ἡ Μάννα, τὸ κρατοῦσε τὸ σμαδιακὸ παιδί τῆς μέσα στὴν ἀγκαλιά τῆς, και γελούσε τάχα αὐτή, ὅπως ἐκείνο γελούσε μετὰ ὅσα ἔβλεπε γύρω του.

Ὅα ἦταν πάνω ἀπὸ ὀκτῶ χρονῶν, ἴσως και δέκα. Καὶ ἦταν τὰ χεῖρα του κοντὰ, τερατώδη, μετὰ τὸ ἓνα δίχως δάκτυλα, και τὸ ἄλλο παραμορφωμένο, ἀπαίσιο. Τὰ πόδια του κρεμόταν μέσα στὴν ἀγκαλιά τῆς, καθὼς ἐκείνη κάθονταν, και τὸ ἡλίθιο μούτρο του ἔφηνε μιὰ γλώσσα νὰ κρέμεται θαρρεῖς μέσα ἀπὸ τὸν ἰσοφάγο του, κι' ἀνάμεσα ἀπὸ τὸ στόμα του, πού ἔχασκε και ἔφηνε τὰ σάλια του νὰ χύνονται ἀπὸ τὶς ἄκρες του, ἀσυγκράτητα.

— Ποῖος νάφτεγε τάχα γι' αὐτό; Αὐτὸ τὸ ἴδιο ἢ οἱ γονεῖς του; Ἐρῶτησε ἓνας ἀπὸ ὄσους ἦταν γύρω τους, τὸν διπλανό του.

— Οἱ γονεῖς του, ἀπάντησε ὁ ἄλλος, ἀδίστακτα. Κανένας ἄλλος. Καὶ πρόσθεσε. Αὐτοὶ ναί, οἱ γονεῖς του ἔκαναν τὸ ἔγκλημα αὐτό, και βγήκε ἀπὸ τὰ σπλάχνα τους τὸ τρομερὸ αὐτὸ κατασκευάσμα.

— Καὶ πῶς τὸ ξέρεις αὐτό; ξαναρῶτησε ὁ πρῶτος, περιέργως.

— Τὸ ξέρω καλὰ αὐτό, ἀπάντησε πάλι ὁ ἄλλος. Πῶς νὰ μὴ τὸ ξέρω, συνέχισε ὁ ἴδιος. Ἐμεῖς οἱ ἄνθρωποι, τὰ κάνουμε ὅλα τὰ κακὰ, τὰ τέρατα και τὰ σημεῖα, μετὰ τὸ τέλειο δῶρο τῆς λογικῆς, πού μᾶς ἔδωσε ὁ Δημιουργός. Εἶδες ποτὲ κανένα ἄλλο πρᾶγμα, ἀπὸ τὰ ἄλογα, και τὰ ἄψυχα, νὰ μὴ εἶναι τέλειο; Νὰ μὴ εἶναι ὄραιο;

Οἱ ἄνθρωποι, συνέχισε, εἶναι τὰ κατώτερα ὄντα, ἀπὸ ὅλα τὰ ἄλλα, ὅταν δὲν χρησιμοποιοῦν αὐτὸ τὸ θεῖο δῶρο, τὴ λογικὴ, ὅταν ἐνεργοῦμε δίχως φρόνηση. Τὸ εἶδες και τὸ ξέρεις πῶς σπέρνουμε τὰ δέντρα και ὅλα πού καλλιεργοῦμε. Τὰ καλαμπόκι, τὰ κηπουρικά και πρῶτα τὸ σιτάρι. Θὰ τὰ περιποιηθῶμε και θὰ τὰ προσέξουμε ἀπὸ τὴν ἀρχὴ ὡς τὸ τέλος. Θὰ ὀργώσουμε τὸ

λαμπρόν, τὴν ἐποχὴν ἐκείνην, περιοδικὸ «Κοινότης», ὅπου ἐδημοσίευσσε πολλὰ ἀπὸ τὰ χαρακτηριστικώτερα δοκίμια και λογοτεχνικὰ κείμενά του. Ἐκτοτε και μέχρι τέλος τοῦ 1926, ἐπεδόθη κυρίως σὲ δημοσιογραφικὴ δραστηριότητα, δημοσιεύοντας ἄρθρα στὴ «Μακεδονία» και ἄλλες ἐφημερίδες πάνω σὲ φλέγοντα ἐθνικὰ θέματα τῆς ἐποχῆς και μάλιστα τὸ προσφυγικὸ, τὸ ἐποικιστικὸ κλπ. Μῆρος τῶν ἄρθρων ἐκείνων συνεκέντρωσε σὲ τόμο μετὰ τὸν τίτλο «Εὐρωπός», πού ἐξεδόθη στὴν Θεσσαλονίκη τὸ 1925. Ἀπὸ τὸ 1926 ἕως τὸ 1929, σὰν ὑπάλληλος ἐπὶ συμβάσει τοῦ ὑπουργείου ἐξωτερικῶν, διεξέπερασε σειρὰ ὑποθέσεων ἐποικισμοῦ κλπ. στὴν ὀρεινὴ Ἑλλάδα. Στὸ τέλος τοῦ 1932 εἰσήλθε στὴν Ἀγροτικὴ Τράπεζα, ὅπου ὀργάνωσε τὰ μικρὰ κατὰ κοινότητες ἐγγειοβελτιωτικὰ ἔργα. Ἀπὸ τὴν ΑΤΕ βγήκε ὡς συνταξιούχος τὸ 1953 και ἔκτοτε ἔμεινε ἰδιωτεύων και συγγραφέων.

Ὁ Κ. Δ. Καραβίδας εἶχε και πλούσια συγγραφικὴ παραγωγή πού τὸ ἰδιάζον χαρακτηριστικὸ τῆς ἦταν ὁ «ἐλληνοκεντρισμός», μετὰ τὴν ἐννοια τῆς ἀνάγκης ἀναπτύξεως και ἐξελίξεως τῆς ἑλληνικῆς κοινωνίας και τῆς ἑλληνικῆς δημοσίας ζωῆς μετὰ τὴν παροδοσικὴν και τὰ πρότυπα και τὴν ἰδιουφία τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ, χωρὶς ἀντιγραφῆς ξένων προτύπων και χωρὶς «λογιωματικὰ» κατασκευάσματα. Ἐν-

ὁ φρονιμὸς καὶ ἡ ἐξοικονομικὴ ἀναγκὴ τῆς ἐποχῆς τῆς ἀναπτύξεως καὶ ἐξελίξεως τῆς ἑλληνικῆς κοινωνίας και τῆς ἑλληνικῆς δημοσίας ζωῆς μετὰ τὴν παροδοσικὴν και τὰ πρότυπα και τὴν ἰδιουφία τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ, χωρὶς ἀντιγραφῆς ξένων προτύπων και χωρὶς «λογιωματικὰ» κατασκευάσματα. Ἐν-

ΧΑΡΑΦΙ, ΘΑ ΤΟ ΔΟΤΑΝΙΣΩΜΕ ΚΑΤΟΠΙΝ ΚΑΙ ΑΦΟΥ ΤΟ ΞΕΚΟΥΡΑΣΩΜΕ ΠΡΩΤΑ, ΠΡΙΝ ΤΟ ΣΠΕΙΡΟΥΜΕ, ΘΑ ΚΑΝΩΜΕ ὅλα ὅσα χρειάζονται διὰ νὰ τὰ προστατεύσωμε ἀπὸ κάθε κίνδυνον.

Μονάχα ὅταν πάμε νὰ φτιάξουμε παιδί, τοὺς ἀπογόνους μας πού θὰ συνεχίσουν τὸν δρόμο τῆς αἰωνίας ζωῆς, και τῆς μυστηριώδους κληρονομικότητος, τότε δὲν θὰ προσέξουμε διόλου. Τότε θὰ παραμελήσουμε τοὺς νόμους τοὺς φυσικοὺς, τότε θὰ κλείσουμε τὰ μάτια μπροστὰ στὴν εὐθύνη πού παίρνουμε.

Πόσα παιδιά δὲν γίνονται μέσα στὴν ἀταξία αὐτῆ, συνέχισε, ἀπὸ μεθυσμένους και ἄρρωστους γονεῖς, πού τοὺς τυφλώνει τὸ πάθος και τοὺς νικά ἡ ἀμαρτία. Καὶ τί πρέπει νὰ γίνῃ ὕστερα τὸ παιδί αὐτό, ὅταν οἱ γονεῖς του δὲν θέλησαν νὰ σεβασθοῦν τοὺς νόμους τῆς ἀναπαραγωγῆς, πού εἶναι ἀμελικοί;

Μὴ ψάχνεις, λοιπόν, νὰ βρῆς, συνέχισε, στὸ ἴδιο τὸ παιδί αὐτὸ τὸ σφάλμα τῆς τραγικῆς του ὑπαρξῆς. Γιατί αὐτὸ δὲν εἶναι ἄλλο ἀπὸ τὴν ἀμαρτία τῶν γονέων του, πού ἦγαν νὰ τὸ φτιάξουν ἄνθρωπο μετὰ τὸν τρόπο πού δημιουργοῦνται τὰ τέρατα!

Και ὁ ἡλίθιος και σημαδιακὸς μικρὸς γελούσε, μετὰ τὸ δικὸ του τρόπο, στὴν ἀγκαλιά τῆς μάνας του. Τῆς Μάννας, πού ἴσως νὰ ἦταν ἡ ἴδια ἔνοχη, ἂν δὲν ἦταν ὁ πατέρας, γιὰ τὸ μικρὸ τέρας πού κρατοῦσε γιὰ παιδί τῆς, στὴν ἀγκαλιά τῆς.

Γιατί ὁ Θεὸς ποτὲ δὲν καταπιάνεται νὰ φτιάξῃ δημιουργήματα δυστυχισμένα. Ἐχάραξε τὸν δρόμο τῆς ζωῆς μας, και μᾶς ἔδωσε ὡς ὄπλον τὴ λογικὴ γιὰ νὰ ζοῦμε εὐτυχισμένοι, και πάντα πλησίον του. Ἡ σοφία τοῦ Θεοῦ εἶναι και σοφία τοῦ ἀνθρώπου, πού εἶναι και αὐτὸς ἓνας «μικρὸς θεός». Ὅπου ὑπάρχει ἀνάμιαλι ἐκεῖ εἶναι και ἡ αἰτία

Γ. ΓΕΔΡΟΥΑΝΗΣ

οἰκονομικῆς και κοινωνικῆς μορφολογίας ἐν Ἑλλάδι και ἐν ταῖς γειτονικαῖς σλαβικαῖς χώραις», ἔκδ. Α.Τ.Ε., 1931. «Ἡ Κοινοτικὴ Πολιτεία», Ἀθήναι, 1935 κ.ά. Ὁ Κ. Δ. Καραβίδας ἐδημοσίευσσε και πολλὰ ἄλλα ἔργα (μελέτες, δοκίμια, ποιήματα κλπ.), σὲ τόμους και περιοδικὰ.

Στὸν κῆδεα τοῦ ἀδελφου αὐτοῦ και γεμάτου πάθους και ἀνιδιοτέλειαν ἐθνικοῦ αὐτοῦ ἀγωνιστῆ, ἀποχαιρέτησαν τὸν νεκρὸ ὁ ὁμότιμος καθηγητῆς τοῦ πανεπιστημίου και ἀκαδημαϊκὸς κ. Ι. Θεοδοροκόπουλος, ὁ πρῶν ὑπουργὸς κ. Ἰωάν. Μ. Καλλίας και ὁ ἰατρός κ. Γ. Ζωγράφος, πρόεδρος τοῦ συλλόγου Ζοριανιτῶν.

Στὸν ἐπικήδειό του, ὁ κ. Κ. Μ. Καλλίας, εἶπε, μεταξύ ἄλλων, τὰ ἑξῆς:

«Τὸ συγγραφικὸ του ἔργο εἶναι πλουσιώτατο και περισπούδαστο, Ἐγραψε πενήντα περίπου ἔργασις, μικρὰς και μεγάλης. Ἐκαμε λαμπρὴ θητεία στὴν δημοσιογραφία και προικισμένος καθὼς ἦταν, μᾶς ἄφησε ἀκόμη και ὄραια ποιήματα. Ἀλλὰ τὸ ἔργο τῆς ζωῆς, θὰ ἔλεγα ἢ δόξα τοῦ Ἰωάν. Καραβίδας εἶναι ἡ διάγνωση, ἡ σύλληψις και ἡ ἀποκάλυψη τῆς γνήσιας, τῆς πηγαίας, τῆς παραδοσιακῆς ἑλληνικῆς ζωῆς. Ἐσκυψε και μελέτησε τὴν κοινωνικοοικονομικὴ ὀργάνωση στὶς πρῶτες, τὶς ἀπλῆς μορφῆς τῆς και τὶς παρακολούθησε στὴν ἐξελίξή τους σὲ πιδ σύνθετα σχήματα. Τὸ δεισδυτικὸ του βλέμμα διέρρηξε τὸν φλοιὸ τῆς ἐπιφανείας και ἔφθασε στὸν πυθῶν. Ἀναζήτησε συστηματικὰ και ἐπίμονα τὶς ρίζες τῆς σύγχρονης ζωῆς μας. Κατέγραψε και ἀνέλυσε και τὴν παρμικρὴ λεπτομέρεια και κατάρθωσε νὰ μὴν πελαγοδρομήσῃ, νὰ μὴν καταποντισθῇ μέσα στὸ πλήθος ἄνισης σημασίας διαπιστώσεων. Στόχος τοῦ ἔμεινε πάντα ἡ κεντρικὴ οὐσία, μέσα ἀποδείξεως και δρόμοι προσπελάσεως οἱ λεπτομέρειες. Ἐτσι ὁ Καραβίδας ἀνακάλυψε, ἀλλὰ και ἀνάστησε κυριολεκτικὰ, τὸ κύτταρο τῆς ἑλληνικῆς κοινωνίας, τὴν κοινότητα, σὰν μονάδα ὄχι μόνον πολιτιστικὴ και διοικητικὴ ἀλλὰ και οἰκονομικὴ, σὰν βασικὸ θεσμὸ τῆς κοινωνικῆς ὀργανώσεως, συνεχῶς ἐξελίξιμο και ἀναπροσαρμοσίμο. Καὶ τὴν χρησιμοποίησε και πρακτικὰ σὰν ὄργανο γεωργικηνοτροφικῆς ἀναγεννήσεως γιὰ τὴν βελτίωση τῶν συνθηκῶν τῆς ζωῆς τῶν ἀπλῶν ἀνθρώπων μετὰ τὶς ροζιασμένες χούφτες πού πασχίζουσαν γιὰ νὰ κερδίσουν τὴν καθημερινὴν ζωὴ τους μέσα στὰ λίγα χωράφια τους ἢ ἐπάνω στὰ ὄρεινὰ λειβάδια. Τῆς ἀφιέρωσε πολλὰς μελέτες και ἀνακοινώσεις, ἀνέλαβε ἀληθινὴ στρουθοφορία διαφωτίσεως, ἀλλὰ και κατασκευῆς ἐγγειοβελτιωτικῶν και ἄλλων ἔργων και δημιουργήσε γύρω ἀπὸ τὴν κοινότητα θρόλον, σχεδὸν ὠλοκληρωμένο κοινωνικοοικονομικὸ σύστημα ἑλληνικῆς συλλήψεως και ἐφαρμογῆς ἰσότιμο και παράλληλο μετὰ τὸ παγκόσμιο κίνημα τοῦ συνεργατισμοῦ, μετὰ τὸ ὁποῖο συμπορεύεται ἀρμονικὰ και δημιουργικὰ».

Ἐφημερὶς «Μακεδονία»

Σ.Σ.: Ὁ ΚΩΣΤΑΣ ΚΑΡΑΒΙΔΑΣ ἦταν ἀδελφὸς τῆς Κας Πατρούλας συζύγου Χρήστου Βασματζίδου, τὴν ὁποῖαν βαθέως συλλυπούμεθα.

Ἐφημερὶς «Μακεδονία»

Ἐφημερὶς «Μακεδονία»

Ἐφημερὶς «Μακεδονία»

Ἐφημερὶς «Μακεδονία»

Ἐφημερὶς «Μακεδονία»

— ΑἰΩΝΙΑ ΤΟΥ Η ΜΝΗΜΗ

ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΥΠΟΔΗΜΑΤΩΝ ΠΑΧΤΑ
ΣΤΗ ΚΑΡΔΙΑ ΤΗΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ
 ΟΔΟΣ ΕΓΝΑΤΙΑ 62 - ΤΗΛ. 262-231
ΠΩΛΗΣΙΣ ΛΙΑΝΙΚΗ ΚΑΙ ΧΟΝΔΡΙΚΗ
ΠΛΟΥΣΙΑ ΣΥΛΛΟΓΗ
Σὲ γυναικεῖα - Παιδικὰ - Τσάντες
σὲ σχέδια σύγχρονα - Εὐρωπαϊκὰ
ΜΕΓΑΛΗ ΠΟΙΚΙΛΙΑ
Γιὰ ὅλα τὰ γούστα - Γιὰ ὅλα τὰ βαλάντια
και γιὰ τοὺς Χαλκιδικιώτες ἔκπτωσης 10%

ΚΟΝΣΕΡΒΕΣ
Ὅμοσπονδίας Γεωργικῶν
Συνεταιρισμῶν Θεσσαλονίκης
ΑΦΘΑΣΤΕΣ ΕΙΣ ΓΕΥΣΙΝ
- Ντοματοειδῆ - Λαχανικὰ
- Κομπόστες - Μαρμελάδες
- Ἐτοιμα φαγντὰ - Κέτσαπ
ΚΟΝΣΕΡΒΕΣ
ΟΜΟΣΠΟΝΔΙΑΣ
πρῶτες στὴν Ἑλλάδα,
περιζήτητες στὸ ἐξωτερικὸ

ΓΡΗΓΟΡΙΟΣ ΚΑΚΛΑΜΑΝΟΣ
 Παιδίατρος
 Ἁγίας Σοφίας 39 - 3ος ὄροφος
 Τηλέφ. 261-951
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ ΧΟΥΧΟΥΤΑΣ
 Πολιτικὸς Μηχανικὸς
 Τηλέφ.: Γραφείου 22-044
 Οἰκίας 22-696
ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΡΟΥΣΟΣ
 Παιδίατρος
 Π. Μετὰ 9 - Διαγώνιος
 Τηλ. 226-243 — 236-994
 Δέχεται: 8 - 11 π.μ. & 3 - 6 μ.μ.
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΝΟΜΑΡΧΙΑΚΟΝ ΤΑΜΕΙΟΝ
ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

Κ Α Τ Α Σ Τ Α Σ Ι Σ

**ΕΣΟΔΩΝ ΚΑΙ ΕΞΟΔΩΝ ΝΟΜΑΡΧΙΑΚΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ
ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥ ΕΤΟΥΣ 1972**

| Προϋπολογισμού Κεφ. άρθρ. | Ε Σ Ο Δ Α | Προϋπολο- γισθέντα | Πραγματο- ποιηθέντα | Προϋπολογισμού Κεφ. άρθρ. | Ε Ξ Ο Δ Α | Προϋπολο- γισθέντα | Εξ άναμορ- φώσεως | Πραγματο- ποιηθέντα |
|------------------------------|-----------|-----------------------|------------------------|------------------------------|-----------|-----------------------|----------------------|------------------------|
| 1 | 1 | 5.230.000 | 4.300.000 | 1 | 1 | 350.000 | — | 325.780 |
| | | | | | 2 | — | + 2.500 | 2.435 |
| | 3 | 9.100.000 | 7.400.000 | | 3 | 71.000 | — | 70.195 |
| | | | | | 4 | 20.000 | — | 18.604 |
| | 5 | 3.700.000 | 1.300.000 | | 7 | 9.000 | — | 9.000 |
| | | | | | 8 | 2.500 | + 3.000 | 3.941 |
| | 8 | 9.260.000 | 10.000.000 | | 9 | 27.000 | — | 3.300 |
| | | | | | 10 | 10.000 | + 4.000 | 11.161,10 |
| | 13 | 100.000 | 730.000 | | 11 | 27.000 | — | 20.000 |
| | | | | | 12 | 2.000 | — | — |
| | 18 | 25.000 | 259.000 | | 13 | 20.000 | — | — |
| | | | | | 18 | 143.000 | — | 131.763 |
| | 22 | — | 602.000 | | 19 | 42.000 | — | 26.130 |
| | | | | | 20 | 40.000 | — | 33.935 |
| | 24 | — | 2.650.000 | | 22 | 14.000 | + 47.000 | 58.614 |
| | | | | | 23 | 120 | — | — |
| | 25 | — | 2.000.000 | | 27 | — | + 4.000 | 3.095 |
| | | | | | 28 | — | — | — |
| | 27 | — | 1.000.000 | | | 777.620 | + 62.500 | 718.941,50 |
| | | | | | | 2.244 | — | — |
| | 28 | — | 120.000 | 2 | 1 | 1.469.322 | — | 183.500 |
| | | | | | 2 | 5.230.000 | + 131.000 | 4.298.603 |
| | 29 | — | 3.900.000 | | 3 | 200.000 | — | — |
| | | | | | 4 | 9.100.000 | — 950.000 | 7.337.500 |
| | 30 | — | 1.200.000 | | 5 | 114.410 | — | — |
| | | | | | 6 | 674.731 | + 730.000 | 528.667 |
| | 31 | — | 1.000.000 | | 7 | 1.392 | — | — |
| | | | | | 8 | 4.014.943 | — 1.264.943 | 1.030.000 |
| | 32 | — | 700.000 | | 9 | 35.000 | — | — |
| | | | | | 11 | 2.874,50 | — | — |
| | 33 | — | 890.000 | | 12 | 9.260.000 | + 2.280.000 | 9.911.950,10 |
| | | | | | 13 | 700.000 | — | 700.000 |
| | 34 | — | 718.000 | | 15 | — | — | — |
| | | | | | 18 | 90 | — | — |
| | 35 | — | 180.000 | | 19 | 105.061 | — | 70.000 |
| | | | | | 20 | 147.210 | — | — |
| | | | | | 22 | 10.500 | — | — |
| | | | | | 25 | 120.000 | — | — |
| | | | | | 26 | 602.000 | + 602.000 | 762.000 |
| | | | | | 27 | 28.758 | + 259.000 | 281.731 |
| | | | | | 28 | 200 | — | — |
| | | | | | 30 | — | + 2.650.000 | 2.354.200 |
| | | | | | 31 | 245.000 | + 2.000.000 | 1.745.000 |
| | | | | | 32 | 242.000 | — | 235.400 |
| | | | | | 33 | 100.000 | + 1.000.000 | 1.065.000 |
| | | | | | 34 | 20.000 | + 120.000 | 19.741 |
| | | | | | 35 | 1.600.000 | + 2.700.000 | 1.865.688 |
| | | | | | 36 | — | + 1.200.000 | 609.000 |
| | | | | | 37 | — | + 1.000.000 | 1.000.000 |
| | | | | | 38 | — | + 700.000 | — |
| | | | | | 39 | — | 870.800 | 800.000 |
| | | | | | 40 | — | 718.000 | 325.322 |
| | | | | | 41 | — | + 180.000 | 180.000 |
| | | | | | | 34.496.435 | +15.155.057 | 34.868.302,10 |
| | | | | | | 185.000 | + 35.000 | 510.000 |
| | | | | | | 120.000 | — | — |
| | | | | | | 283 | + 40.613 | 9.160 |
| | | | | | | 1.055 | — | — |
| | | | | | | 380.000 | — | 380.000 |
| | | | | | | 150.000 | — | 150.000 |

| | | | |
|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|---------------|
| 33 | 'Ομοίως έπισκευή, συντήρησης διδακτηρίων | — | 890.000 |
| 34 | 'Ομοίως εκτέλεσις προγράμματος καταπολεμήσεως κωνοποειδών | — | 718.000 |
| 35 | 'Αποπεράτωσις Δημ. Σχολείου Κασσάνδρας | — | 180.000 |
| | ΣΤΝΟΛΟΝ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 1 | | 38.949.000 |
| 2 | 1 'Επιχορήγησις Κρατικού προϋπ)σμοϋ διά μικρά έξυγαντικά έργα | 185.000 | 533.500 |
| 3 | 'Ομοίως δι' έτησίαν συντήρησιν κτιρίων άρμοδιότητος Πολιτικών 'Υπουργείων κλπ. | — | 50.000 |
| 6 | 'Ομοίως δι' άνέγερσιν Τελωνείου Γερακινής | — | 1.014.001 |
| | ΣΤΝΟΛΟΝ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 2 | | 1.597.501 |
| 3 | 2 'Επισκευή, συντήρησις και διαχειρίσις Κρατικών αυτοκινήτων | 30.000 | 150.000 |
| 4 | 'Ομοίως έπιβατικού (αϋτ)του Δ)νσεως Τεχν. 'Υπηρεσιών του Νομού | — | 52.000 |
| 5 | 'Ομοίως έπιβατικού (αϋτ)του ΤΤΔΚ | 6.000 | 40.000 |
| | ΣΤΝΟΛΟΝ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 3 | | 242.000 |
| 4 | 3 'Εσοδα έξ άποδόσεως ποσοστού τελών ίαματ. πηγών | 5.000 | 1.437,40 |
| | ΣΤΝΟΛΟΝ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 4 | | 1.437,40 |
| 5 | 1 Τακτική άρωγή Τ.Ε.Ο. | 1.020.000 | 1.530.000 |
| 2 | 'Εκ τών εισπράξεων προσθέτων ποσοστών φορολογίας έπι τών άμέσων και έμμέσων φόρων | 2.533.000 | 1.360.000 |
| 3 | 'Εκ τών εισπράξεων τών άρθρων 4 και 5 του Ν.Δ. 843)1948 | 714.000 | 510.000 |
| 4 | 'Εκ τών εισπράξεων του άρθρου 11 του Ν.Δ. 843)1948 | 64.600 | 144.500 |
| 5 | 'Εκ τών εισπράξεων του άρθρ. 4 του Ν.Δ. 1587)1950 | 306.000 | 136.000 |
| 6 | 'Εσοδα έξ ειδικού τέλους χρήσεως όδών | 1.768.000 | 2.153.429 |
| | ΣΤΝΟΛΟΝ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 5 | | 5.833.929 |
| 6 | 2 Δάνειον εκ πιστώσεων Δημ. 'Επενδύσεων διά την εκτέλεσιν έργων Κοινωτ. όδοποιίας και μικρών λιμενικών | 66.661 | — |
| 3 | 'Εσοδα εκ χρηματικής συμβολής Ο.Τ.Α. δι' εκτέλεσιν Προγράμματος Κοινοφελών έργων | 140.000 | 155.000 |
| 5 | 'Επιστροφή αδιαθέτων υπολοίπων ένταλμάτων προπληρωμής | — | 6.449 |
| 9 | 'Αχρεωσότητως εισπραχθέν ποσόν | — | 20.000 |
| | ΣΤΝΟΛΟΝ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 6 | | 181.449 |
| 7 | 1 'Εσοδα εκ διαθέσεως μηχαν. έξοπλισμοϋ του Ταμείου | 743.181 | 485.218,60 |
| 2 | 'Οφειλόμενα τέλη μηχανημάτων Νομαρχ. Ταμείου . | 512.230 | 827.511 |
| 3 | 'Επιστροφή παγίας προκαταβολής | 10.000 | — |
| | ΣΤΝΟΛΟΝ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 7 | | 1.312.729,60 |
| | ΓΕΝΙΚΟΝ ΣΤΝΟΛΟΝ | | 48.118.046 |
| | 'Υπόλοιπον οικονομικού έτους 1971 | | 12.162.161,75 |
| | | | 60.280.207,75 |

| | | | | |
|----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|-------------|---------------|
| 20 | Ν. Μουδανίων | 105.061 | — | 70.000 |
| 22 | 'Εξυγίανσις παραλιακού χώρου Κοιν. Ν. Καλ)τείας | 147.210 | — | — |
| 25 | 'Ανέγερσις νηπιαγωγείου Σημάτωντων | 10.500 | — | — |
| 26 | 'Ανέγερσις Δημ. Σχολείου Ν. Φωκιάς | 120.000 | — | — |
| 27 | Μισθοδοσία κλπ. προσωπικού Σχολικής Στέγης . . | 602.000 | + 602.000 | 762.000 |
| 28 | Προμήθεια ειδών σχεδιαστικής ύλης προσωπικού Σχολικής Στέγης | 28.758 | + 259.000 | 281.731 |
| 30 | 'Ανέγερσις Δημ. Σχολείου Ν. Μουδανίων | 200 | — | — |
| 31 | 'Ανέγερσις Δημ. Σχολείου Ν. Μουδανίων | — | + 2.650.000 | 2.354.200 |
| 32 | 'Επειλόντα λιμενικά έργα Κοινότη. Ν. Καλλικρατείας | 245.000 | + 2.000.000 | 1.745.000 |
| 33 | Κατασκευή Δημ. Σφαγείου Πολυγύρου | 242.000 | — | 235.400 |
| 34 | 'Αγροτικά κτηνιατρεία Ν. Μουδανίων, 'Αρναίας, Ν. Καλλικρατείας | 100.000 | + 1.000.000 | 1.065.000 |
| 35 | Λιμενικά έργα Ν. 'Ηρακλείας, 'Ολυμπιάδος, Σιδήρεως, Ν. Ρόδων, Νικήτης κλπ. | 20.000 | + 120.000 | 19.741 |
| 36 | 'Ανέγερσις δημ. Σχολείου Παλαιοχώρας | 1.600.000 | + 2.700.000 | 1.865.688 |
| 37 | 'Ανέγερσις δημ. Σχολείου Παλαιοχωρίου | — | + 1.200.000 | 609.000 |
| 38 | 'Ανέγερσις ύποστέγου Γυμνασίου Ν. Μουδανίων . . | — | + 1.000.000 | 1.000.000 |
| 39 | 'Επισκευή, συντήρησις δημοσίων διδακτηρίων . . . | — | + 700.000 | — |
| 40 | 'Εκτέλεσις προγράμματος κωνοποειδών | — | 870.800 | 800.000 |
| 41 | 'Αποπεράτωσις Δημ. Σχολείου Κασσανδρείας | — | 718.000 | 325.322 |
| | ΣΤΝΟΛΟΝ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 2 | 34.496.435 | +15.155.057 | 34.868.302,10 |
| 3 | 1 'Εκτέλεσις μικρών έξυγαντικών έργων εις Δήμους και Κοινότητας πρὸς προστασίαν δημοσίας υγείας . . . | 185.000 | + 35.000 | 510.000 |
| 2 | Τακτική συντήρησις, έπισκευή δημοσίων υγειονομικών ιδρυμάτων | 120.000 | — | — |
| 3 | Τακτική έτησία συντήρησις κτιρίων του Δημοσίου άρμοδιότητος πολιτικών 'Υπουργείων | 283 | + 40.613 | 9.160 |
| 4 | Τακτική έτησία συντήρησις κτιρίων του δημοσίου εις ά στεγάζονται οικονομικαί ύπηρεσίαι | 1.055 | — | — |
| 5 | 'Επισκευή, συντήρησις διδακτηρίων | 470.800 | — | — |
| 6 | 'Εκτέλεσις έργων εις ίαματικές πηγάς κλπ. | 50.967 | — | 45.967 |
| 7 | 'Ανέγερσις κτιρίου Τελωνείου Γερακινής κλπ. | 457.500 | + 1.014.001 | 867.281 |
| 8 | Κατασκευή Τελωνειακού κτιρίου Ν. Μουδανίων . . . | 6.929 | — | — |
| 9 | 'Ανειλημμένα ύποχρεώσεσις έπισκευής διδακτηρίων . | — | 9.387 | 7.195 |
| | ΣΤΝΟΛΟΝ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 3 | 821.734 | + 1.489.001 | 1.874.603 |
| 4 | 1 Δαπάναι διαχειρίσεως και συντηρ. κρατικ. (αϋτ)των | 67.349 | + 120.000 | 83.862 |
| 2 | 'Ανειλημμένα ύποχρεώσεσις κινήσ. κρατικ. (αϋτ)των | 755 | — | — |
| 3 | Δαπάναι κινήσεως, συντηρήσεως έπιβατ. (αϋτ)του Διευθύνσεως Τεχν. 'Υπηρεσιών | 10.544 | + 52.000 | 51.399 |
| 4 | 'Ομοίως έπιβατικού (αϋτ)του ΤΤΔΚ Χαλκιδικής . . . | 30.526 | + 34.000 | 51.028 |
| 5 | 'Ανειλημμένα ύποχρεώσεσις έπιβατ. (αϋτ)του ΤΤΔΚ | 7.000 | — | — |
| | ΣΤΝΟΛΟΝ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 4 | 116.184 | + 206.000 | 186.289 |
| 5 | 1 Δαπάναι φυλάξεως, συντηρήσεως και έπισκευής μηχανικού έξοπλισμοϋ του Ταμείου | 353.633 | — | 353.564 |
| 2 | 'Αποδοχαι έπι συμβάσει εργασίας ιδιωτ δικαιοϋ προσληφθέντος προσωπικού διά τόν μηχαν. έξοπλισμόν . . | 815.000 | — | 804.056 |
| 3 | Εϊδικόν άποθεματικόν κλπ. | 100.273 | + 16.000 | — |
| 4 | 'Αποπεράτωσις ύποστέγου μηχαν. Ν. Ταμείου κλπ. . . | 17.920 | — | — |
| 5 | Παγία προκαταβολή κλπ. | 10.000 | — | — |
| 7 | Πληρωμή άποσταλέντων άνταλλακτικών κλπ. | 34.947 | — | — |
| 9 | 'Αγορά ύποδημάτων και φορημών χειριστ. Ν. Τ. κλπ. | 3.000 | — | 2.500 |
| 10 | Πληρωμαί άνταλλακτικών άποσταλέντων εκ του 'Υπουργείου 'Εσωτερικών κλπ. | — | 8.000 | 7.908,20 |
| 11 | Πληρωμή διαφοράς μισθοϋ όδηγών φορτ. (αϋτ)των | — | 8.000 | 7.716 |
| | ΣΤΝΟΛΟΝ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 5 | 1.334.773 | — | 1.175.744,20 |
| 8 | 1 Κατασκευή, ανακαίν., συντήρ. 'Επαρχ. όδοποιίας . . | 6.346.307 | + 1.300.000 | 4.829.490 |
| 2 | 'Ανειλημμένα ύποχρεώσεσις 'Επαρχ. όδοποιίας . . . | 1.170.000 | — | 911.038 |
| 3 | 'Αρωγή εις άπόρους Δήμους και Κοινότητας | 1.500.000 | + 320.000 | 1.820.000 |
| 4 | Δαπάναι δι' άπαλλοτριώσεσις ακινήτων πρὸς διάνοιξιν 'Επαρχιακών όδών | 1.402,25 | — | — |
| 5 | Σημάνσεσις 'Επαρχιακών όδών | 12.000 | + 100.000 | — |
| | ΣΤΝΟΛΟΝ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 8 | 9.029.709,25 | + 1.720.000 | 7.560.528 |
| 9 | 1 Τοκοχρεωλυτικά δόσεις δανείων εκ Ταχ. Ταμειυτηρ. | 732.926 | — | 732.926 |
| 2 | 'Ομοίως δανείων εκ πιστώσεων Δημ. 'Επενδύσεων . . | 66.661 | — | 66.661 |
| 4 | 'Αποδοχαι χρηματικής συμβολής τών Ο.Τ.Α. διά εκτέλεσιν προγράμματος Κοιν. έργων | 65.000 | + 75.000 | 115.000 |
| | ΣΤΝΟΛΟΝ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 9 | 864.587 | + 75.000 | 914.587 |
| 10 | 1 Ποσόν διαθέσιμον πρὸς αναπλήρωσιν τών πιστώσεων αίτινες ήθελον εύρεθῆ έν έπαρκεία κλπ. | 1.917.354 | — 1.762.500 | — |
| | Πληρωμαί έτους 1973 ('Ιαν., Φεβρ.) (3.408.582) ός και έτους 1971 (514.826) μετ' έκπτώσιν τών πληρωθέντων Χ.Ε. 'Ιαν., Φεβρ. 1972 ός και τοιούτων εκδοθέντων κατά μήνα Φεβρ. 1973 και πληρωθέντων κατά Μάρτιον 1973 και μη άποδοθεισών κρατήσεων μηνός Φεβρ. (παράτασις 1972) | 49.358.396,25 | +17.245.058 | 47.298.994,80 |
| | 'Υπόλοιπον έτους 1972 μεταφερόμενον εις οίκον. έτος 1973 . . . | | | 3.787.479,50 |
| | ΣΤΝΟΛΟΝ ΕΞΟΔΩΝ | | | 11.193.733,45 |
| | | | | 62.280.207,75 |

'Εν Πολυγύρω τῆ 12)10)1973
Τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον

'Ο Πρόεδρος
('Υπογραφή)

Τὰ μέλη
('Υπογραφαί)

ΑΓΓΕΛΙΑΙ

ΘΕΟΔΩΡΟΣ Δ. ΚΑΛΤΣΑΣ

Ίατρος
Ειδικός Παθολόγος
Χαλκίων 21 - Τηλ. 277-265
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΔΡ ΠΕΡΙΚΛΗΣ Β. ΒΑΣΙΛΙΚΟΣ

Καρδιολόγος
Υφηγητής Πανεπιστημίου Θεσ/νίκης
Ειδικευθείς επί πενταετίαν εις Η.Π.Α.
Δέχεται: 8-9 π.μ. και 5-8 μ.μ.
Βασιλίσσης Σοφίας 25 Τηλ. 222-272
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΔΑΝΙΗΛ Ν. ΝΙΚΟΛΟΥΣΗΣ

Νευρολόγος - Ψυχίατρος
Θεσσαλονίκη
Ίατρείον: Έγνατία 118, τηλ. 229-194
Οικία: Κρήτης 8, τηλ. 83-465
Δέχεται: 9-1 π.μ. και 7-8,30 μ.μ.

ΕΛΠΙΔΑ ΕΜΜΑΝΟΥΗ - ΝΙΚΟΛΟΥΣΗ

(Έκ Συνιάς)
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ - ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
ΑΚΤΙΝΕΣ Χ
Ίατρείον: Βασ. Όλγας 155
Από 10-1 π.μ. και 6-8 μ.μ.
Και επί συνευτεύξει. Τηλ. 820-460
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΔΡ. ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ Ν. ΚΑΡΝΗΣ

Διδάκτωρ
Διδάκτωρ του Πανεπιστημίου Αθηνών
ΓΕΝΙΚΟΣ ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
ΚΑΙ ΕΙΔΙΚΟΣ ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ —
ΟΡΘΟΠΑΙΔΙΚΟΣ ΠΑΙΔΩΝ
Ίατρείον: Έρμου 65 - Τηλ. 278-237
Οικία: Άγ. Σοφίας 32 - Τηλ. 272-993
Νοσομείον: Τηλ. 270-448 - 270-449

ΑΝΝΑ ΔΕΛΛΙΟΥ — ΚΑΡΝΗ

Ίατρος Μικροβιολόγος
Ίατρείον - Έργαστήριον Έρμου 65
Τηλ. 78-237
Οικία: Άγ. Σοφίας 32 - Τηλ. 272-993
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΜΙΧΑΗΛ ΚΟΝΔΥΛΗΣ

Πολιτικός Μηχανικός
Όδός Γραβιάς 39 - Τηλ. 221-992
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΝΙΚΟΛΑΟΣ Β. ΠΑΠΠΑΣ

Συμβολαιογράφος
Βασιλέως Έρρακλείου 28
2ος όροφος - Άριθ. γραφ. 10
Τηλέφ. 272-156
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Α. ΠΑΠΑΧΡΗΣΤΟΥ

Δικηγόρος
Γραφείον Φραγκίνη 2. Τηλ. 277-147
Οικία: Άπ. Παύλου 44. Τηλ. 274-276
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΔΡ. ΣΠΥΡΟΣ ΒΑΣΙΛΙΑΣ

Γενικός Χειρουργός
και χειρουργός θώρακος — καρδιάς
— άγγείων — φλεβών

Έφαρμόζεται ειδική άποτελεσματική
θεραπεία όλων των παθήσεων των φλε-
βών (κιστών, φλεβιτίδων, θρομβοφλε-

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Ν. ΑΓΙΟΜΑΜΙΤΗΣ

Ίατρος
Τηλ. Ίατρείου 272-403, Οικ. 80-428
ΑΚΤΙΝΕΣ Χ
Έγνατία 98
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΤΕΧΝΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ

ΣΤΕΦΑΝΟΣ ΘΕΟΛΟΓΟΥ

Πολιτικός Ύπομηχανικός
Έργολήπτης Δημοσίων Έργων
Γραφείον: Μητροπόλεως 17
Τηλ. 31-133 - Οικία: 274-462
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Π. ΣΑΡΑΚΩΤΣΗΣ

Όφθαλμίατρος
Διδάκτωρ του Πανεπιστημίου Θεσσα-
λονίκης, τ. Έπιμελητής Όφθαλμολο-
γικής Κλινικής του Δημ. Νοσοκομείου
Θεσσαλονίκης.
Μετεκπαιδευθείς έν Λονδίνο
Ίατρείον: Έγνατία 77 - Τηλ. 223-394
Οικία: Έρμου 58 - Τηλ. 220-323
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΓΕΩΡΓ. Μ. ΒΛΑΧΟΠΟΥΛΟΣ

Όδοντίατρος
Έγνατία — Σοκράτους 3
(Όπισθεν Έερου Ναού Άγ. Άθα-
νασίου και Άχειροποιήτου)
Τηλέφ. 272-457 — ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
Δέχεται πρώτ 8—12 άπόγευμα 5—8
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΑΛΚΙΜΟΣ ΓΕΩΡΓΙΑΔΗΣ

Πολιτικός Μηχανικός
Κίμωνος Βόγα 25
Τηλ. Οικία 229-560
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΣ Δ. ΔΙΑΒΑΤΗΣ

Άρχιτέκτων - Μηχανικός
Γραφείον: Βασ. Σοφίας άριθ. 14
τηλ. 222-833
Οικία: Χάλκης άριθ. 6, τηλ. 821-414
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΤΕΧΝΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ

ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΚΑΙ ΑΘΑΝΑΣΙΑΣ ΧΑΡΙΣΤΟΥ ΠΤΥΧΙΟΥΧΩΝ Ε.Δ.Ε.

Μελέται — Τοπογραφικά έργασία —
Άδειαι Οικοδομών — Έπιμετρήσεις
Σχέδια
Τηλ. 47 - ΑΡΝΑΙΑ - ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΤΕΡΤΙΛΙΝΗΣ

Ότο-ρινο-λαρυγγολόγος
Έγνατία 151 — τηλ.: 273-393
ΑΙΚ. ΧΑΡΙΤΟΥ — ΤΕΡΤΙΛΙΝΗ
Μικροβιολόγος
Έγνατία 151, τηλ.: 272-393
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΧΡΥΣΟΧΟΕΙΟΝ

& ΩΡΟΛΟΓΟΠΟΙΕΙΟΝ

ΧΡΗΣΤΟΥ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΥ
Έγνατία 78 - Τηλ. 271-386
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΜΕΤΑΞΟΥΡΓΕΙΟΝ

ΚΑΛ. Β. ΠΑΠΑΒΑΣΙΛΕΙΟΥ
Στοά Μπεζεστενίου 7
Τηλέφ. 272-801

ΓΕΝΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ

ΛΥΣΙΜΑΧΟΥ ΓΡ. ΣΑΡΑΦΙΑΝΟΥ

ΤΜΗΜΑΤΑ:

Παθολογικόν — Καρδιολογικόν

Χειρουργικόν — Γυναικολογικόν

Όρθοπεδικόν — Ούρολογικόν

Όφθαλμολογικόν — Ότορινολαρυγγολογικόν

ΚΑΙ ΧΕΙΡΟΥΡΓΙΚΗΣ ΠΑΙΔΩΝ

ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΑ:

Άκτινολογικόν — Μικροβιολογικόν

ΔΩΜΑΤΙΑ: Πολυτελείας, Α', Βα, Ββ και Γ' θέσεις.

Γωνία Πλάτωνος 11 — Ίουστινιανού 30 — 28

Τηλ. 267-021 (5 ΓΡΑΜΜΑΙ)

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΙΔΙΩΤΙΚΟΝ

ΜΑΙΕΥΤΗΡΙΟΝ "ΛΗΤΩ"

ΒΑΣΙΛΙΣΣΗΣ ΟΛΓΑΣ 57

Τηλέφωνα 833-921 — 833-922 — 833-923

ΙΑΤΡΟΙ ΓΕΩΡ. ΑΜΠΕΛΑΣ - Α. ΑΡΧΑΚΗΣ - Α. ΒΟΛΑ-

ΝΗΣ - Δ. ΔΙΑΜΑΝΤΟΠΟΥΛΟΣ - Σ. ΠΑΠΑ-

ΔΟΠΟΥΛΟΣ ΚΑΙ Β. ΠΑΠΟΥΤΣΟΠΟΥΛΟΣ

ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΙΚΗ - ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΩΝ ΗΛΕΚΤΡΙΚΩΝ ΕΡΓΑΛΕΙΩΝ

ΗΛΕΚΤΡΟΕΡΓΑΛΕΙΑ BOSCH

ΔΙΣΚΟΠΡΙΟΝΑ SUPER CIGA - ΔΡΑΠΑΝΑ ΠΑΓΚΟΥ - ΔΑΠΑΝΑΡ

ΚΟΛΩΝΑΤΑ - ΗΛΕΚΤΡΟΛΥΣΕΙΣ - ΗΛΕΚΤΡΟΠΟΝΤΕΣ - ΚΡΟΜΠΡΕΣΕ

ΚΑΙ ΠΑΣΗΣ ΦΥΣΕΩΣ ΜΗΧΑΝΟΥΡΓΙΚΩΝ

ΣΥΝΕΡΓΕΙΟΝ ΕΠΙΣΚΕΥΩΝ — ΠΑΡΑΚΑΤΑΘΗΚΗ ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΩΝ

ΕΙΣΑΓΩΓΑΙ - ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑΙ

Μοναστηρίου 12 Τηλεφ. 518-641

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ: ΣΤΕΡΓΙΟΣ ΠΑΠΠΑΣ

ΑΦΟΙ Γ. ΜΗΛΙΟΥ

ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΕΡΓΑ

Παρασκευοπούλου 25 — Τηλέφ. 832-278

Τηλέφ. Οικίας 816-982 και 815-277

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΘΕΜΗΣ Π. ΟΙΚΟΝΟΜΟΥ

Χειρουργ. - Ότο - Ρινο - Λαρυγγολόγος
Έσωτερικός Ίατρος τής Ότορινολα-
ρυγγολογικής Κλινικής του Γεν. Κεντρ.
Νοσοκομείου
Ίατρείον: Καστριτσίου 3 - Πλατεία
Άθωνος - Τηλ. 238-538
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΑΘ. ΔΑΛΑΜΑΓΚΑΣ

Ίατρος - Καρδιολόγος
Μεγ. Άλεξάνδρου (Τσιμισκή) 34
Τηλέφωνα: Ίατρείου 271-636
Οικίας 224-443
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΠΑΝΤΕΛΗΣ Δ. ΠΑΛΤΑΚΗΣ

Νευρολόγος - Ψυχίατρος
Ίατρείον: Μητροπόλεως 57

ΖΩΗ ΚΑΝΑΚΗ

Συμβολαιογράφος
Γραφείον: Βενιζέλου 48 - Τηλ. 264-648
Οικία: Κασσάνδρου 35
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΑΘΑΝ. Ν. ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗΣ

Ίατρος
ΜΟΥΔΑΝΙΑ
Τηλ. 4-40

ΙΩΑΝΝΗΣ ΣΠ. ΒΑΜΒΑΚΑΣ

Καρδιολόγος - Παθολόγος
Ίατρείον: Έρμου 75 - Τηλ. 265-700
Οικία Πατριάρχου Έωκακείμ 15
Δέχεται 12.30 - 2 και 5 - 8 μ.μ.
Τηλ. 238-506
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΌΤΟ - ΡΙΝΟ - ΛΑΡΥΓΓΟΛΟΓΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ

ΣΥΓΧΡΟΝΟΣ - ΠΛΗΡΩΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΕΝΗ

ΔΡΟΣ ΙΩΑΝΝΟΥ Γ. ΚΥΡΙΑΦΙΝΗ

Χειρουργού — Ότορινολαρυγγολόγου

Διδάκτορος Παν)μίου TUBINGEN Δ. Γερμανίας — Μετ
εκπαιδευθέντος επί έγχειρήσεων άποκαταστάσεως άκοής
(ότοσκληρόσεων — Τυμπανοπλαστικών — Ρινοπλαστι-
κών κλπ.)

ΔΕΧΕΤΑΙ Ήσφαλισμένους όλων τών Ταμείων, (πλήν του
ΙΚΑ)

ΓΩΝΙΑ: ΠΛΑΤΕΙΑ ΑΓΙΑΣ ΣΟΦΙΑΣ

— ΠΡΑΣΑΚΑΚΗ 2, ΤΗΛ. 273.965

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΙΚΟΝ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟΝ

ΑΝΤΩΝΙΟΣ Π. ΓΚΟΥΒΗΣ

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Σ. ΣΤΑΜΟΣ

ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΟΙ - ΡΑΔΙΟΛΟΓΟΙ

ΠΛΗΡΕΣ ΔΙΑΓΝΩΣΤΙΚΟΝ

ΤΜΗΜΑ — ΔΙΑΘΕΡΜΙΑΙ

ΕΡΜΟΥ 58 (ΠΛΑΤΕΙΑ ΑΓ. ΣΟΦΙΑΣ) ΤΗΛ. 265-900

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

Τας έκ του Έξωτερικού και δια τὸ Έσω-
τερικόν μεταφοράς σας ΕΙΣ ΤΗΝ ΕΛΛΗΝΙΚΗΝ
ΕΤΑΙΡΙΑΝ ΔΙΕΘΝΩΝ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ

“ΣΕΝΚΕΡ & ΣΙΑ - Α.Ε.”

Όδος Φράγκων 19 Τηλ. 537-421 - 10

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΓΕΝΙΚΑΙ ΜΕΤΑΦΟΡΑΙ

"ΕΘΝΙΚΗ"

Μ. ΜΟΡΦΟΥΔΑ

| ΕΔΡΑ: | ΤΠ)ΜΑ: | ΤΠ)ΜΑ: | ΤΠ)ΜΑ: |
|---------------------------|--------------|--------------|--------------------|
| ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ | ΠΤΟΛΕΜΑ-Γ-ΔΔ | ΛΑΜΙΑ | ΑΘΗΝΑΙ |
| Πλ. Παλ. Σιδ. | Π' Μελά 4 | Ρ. Άγγελή 37 | Κων)λεως 123 |
| Σταθμού 36 | Τηλ. 21-29 | Τηλ. 21-97 | Τηλ. 367.889 |
| Τηλ. 513.572 & 513.457 | | | 367.872 363.333 |

Φορτώσεις έμπορευμάτων δια τας κάτωθι πόλεις:

ΑΘΗΝΑΙ — ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ ΚΑΙ

» — ΔΡΑΜΑ Τ' ΑΝΑΠΛΑΙΝ

» — ΣΕΡΡΑΙ

» — ΚΟΜΟΤΗΝΗ Δεκτά έμπορεύματα

» — Ν. ΟΡΕΣΤΙΑΣ έπι άντικαταβολή

» — ΧΑΛΚΙΔΙΚΗ ή συναλλαγματικής

ΜΙΧΑΗΛ ΚΟΝΔΥΛΗΣ
Πολιτικός Μηχανικός
'Οδός Γραβιάς 39 - Τηλ. 221-992
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΝΙΚΟΛΑΟΣ Β. ΠΑΠΠΑΣ
Συμβολαιογράφος
Βασιλέως 'Ηρακλείου 28
2ος όροφος - 'Αριθ. γραφ. 10
Τηλέφ. 272-156
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ Α. ΠΑΠΑΧΡΗΣΤΟΥ
Δικηγόρος
Γραφείον Φραγκίτη 2. Τηλ. 277-147
Οικία: 'Απ. Παύλου 44. Τηλ. 274-276
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΔΡ. ΣΠΥΡΟΣ ΒΑΣΙΛΑΣ
Γενικός Χειρουργός
καί χειρουργός θώρακος — καρδιάς
— άγγείων — φλεβών
'Εφαρμόζεται ειδική άποτελεσματική
θεραπεία όλων των παθήσεων των φλε-
βών (κίρσων, φλεβιτίδων, θρομβοφλε-
βιτίδων, φλεβοδιευρύνσεων)
Δέχεται 5—8 μ.μ., 'Αγ. Σοφίας 54
καί επί συνητεύσει τηλ. 221-705
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Ν. ΔΕΛΛΙΟΣ
Μαιευτήρ
Χειρουργός - Γυναικολόγος
Μετεκπαιδευθείς έν Λονδίνο
'Οδός Πλάτωνος 3
(Γωνία 'Εγνατία καί Πλάτωνος)
Τηλέφωνον 266-500
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

Μελέται - 'Επιβλέψεις - Κατασκευαί
ΑΡΧΙΚΑΤ Ο.Ε.

ΓΙΑΝΝΗΣ Κ. ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΑΡΗΣ
'Αρχιτέκτων Μηχανικός
ΝΙΚΟΣ Κ. ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΑΡΗΣ
Πολιτικός Μηχανικός
Τσιμισκή 70 ('Εναντι 'Εφημερίδος
«Μακεδονία»)
Τηλ. 235-991 καί 229-949
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΘΕΟΔΩΡ. Χ. ΑΗΔΟΝΟΠΟΥΛΟΣ
Χειρουργός - Ουρολόγος
Αιδάκτωρ Πανεπιστημίου Θεσ)νίκης -
'Επιμελητής Ουρολογικής Κλινικής
ΚΑΙ

ΗΩ ΙΩΑΝΝΙΔΟΥ —
ΑΗΔΟΝΟΠΟΥΛΟΥ
Ειδικός Μικροβιολόγος
'Εγνατία 98 - Στάσις 'Αγ. Σοφίας
Τηλ. 271-707
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΗΛΙΑΔΗΣ
'Ιατρός
Ειδικός Παθολόγος
ειδικευθείς έν 'Αγγλία
ΔΕΧΕΤΑΙ: 12-2 μ.μ. & 5-8 μ.μ.
Βασ. Σοφίας 34, Τηλ. 229-819
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΤΕΧΝΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ
ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΚΑΙ ΑΘΑΝΑΣΙΑΣ
ΧΑΡΙΣΤΟΥ
ΠΤΥΧΙΟΥΧΩΝ Ε.Δ.Ε.
Μελέται — Τοπογραφικά έργασια —
'Αδειαι Οικοδομών — 'Επιμετρήσεις
Σχέδια
Τηλ. 47 - ΑΡΝΑΙΑ - ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΤΕΡΤΙΛΙΝΗΣ
'Ωτο-αινο-λαρυγγολόγος
'Εγνατία 151 — τηλ.: 273-393
ΑΙΚ. ΧΑΡΙΤΟΥ — ΤΕΡΤΙΛΙΝΗ
Μικροβιολόγος
'Εγνατία 151, τηλ.: 272-393
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΧΡΥΣΟΧΟΕΙΟΝ
& **ΩΡΟΛΟΓΟΠΟΙΕΙΟΝ**
ΧΡΗΣΤΟΥ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΥ
'Εγνατία 78 - Τηλ. 271-386
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΜΕΤΑΞΟΥΡΓΕΙΟΝ
ΚΑΛ. Β. ΠΑΠΑΒΑΣΙΛΕΙΟΥ
Στοά Μπεζεστένιου 7
Τηλέφ. 272-801
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ Θ. ΜΠΑΤΣΙΟΣ
Δικηγόρος
Γραφείον: 'Αριστοτέλους 14
1ος 'Οροφος - άρ. γραφ. 2
Τηλ. 262-436
Οικία οδός 'Εγνατία 101
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΑΡΓΥΡΗΣ ΔΕΡΕΜΠΟΥΚΑΣ
'Ιατρός
Γεωργίου Σταύρου 3
Τηλ. 262-316
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΧΡΗΣΤΟΣ ΤΣΑΤΣΑΡΗΣ
Συμβολαιογράφος
Τηλ. 2-45
ΝΕΑ ΜΟΥΔΑΝΙΑ

ΔΗΜ. 'Α. ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ
'Εκ Συκιάς
Χειρουργός Ουρολόγος
Διευθυντής Ουρολογικής Κλινικής
Δημοτικού Νοσοκομείου
Θεσσαλονίκης
ΙΑΤΡΕΙΟΝ: 'Αγίας Σοφίας 28,
Β' όροφος, τηλ. 223-615
ΟΙΚΙΑ: Καρόλου Ντήλ 19, τηλ.
75-720
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΝΙΚΟΣ ΟΔ. ΚΥΡΙΑΖΗΣ
Χειρουργός 'Οδοντίατρος
'Αγίας Σοφίας 60 καί Φιλίππου
1ος 'Οροφος
Τηλ. 267-628
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΙΩΑΝΝΗΣ Α. ΜΥΛΩΝΑΣ
Χειρουργός — Ψυχίατρος
Τ. 'Επιμελητής Ψ.Ν.Κ.
Γεωργίου Σταύρου 5
(Καθέτως 'Αγ. Σοφίας πλησίον Κινη-
ματογράφου «Διονύσια»). Τηλ. 238-912
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
Δέχεται 1-2 καί 5-8
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Κ. ΒΑΓΙΩΝΑΣ
'Ιατρός - Ειδικός Παθολόγος
Πλάτωνος 23 - 5ος όροφος
Τηλ. Οικίας - 'Ιατρείου: 228-685
Πληροφορία: 261-027
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΑΦΟΙ Γ. ΜΗΛΙΟΥ
ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΕΡΓΑ
Παρασκευοπούλου 25 — Τηλέφ. 832-278
Τηλέφ. Οικίας 816-982 καί 815-277
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΘΕΜΗΣ Π. ΟΙΚΟΝΟΜΟΥ
Χειρουργ. - 'Ωτο - Ρινο - Λαρυγγολόγος
'Εσωτερικός 'Ιατρός της 'Ωτορινολα-
ρυγγολογικής Κλινικής του Γεν. Κεντρ.
Νοσοκομείου
'Ιατρείον: Καστριτίου 3 - Πλατεία
'Αθωνος - Τηλ. 238-538
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΑΘ. ΔΑΛΑΜΑΓΚΑΣ
'Ιατρός - Καρδιολόγος
Μεγ. 'Αλεξάνδρου (Τσιμισκή) 34
Τηλέφωνα: 'Ιατρείου 271-636
Οικίας 224-443
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΠΑΝΤΕΛΗΣ Δ. ΠΑΛΤΑΚΗΣ
Νευρολόγος - Ψυχίατρος
'Ιατρείον: Μητροπόλεως 57,
Τηλ. 223-739
Οικία: Καρόλου Ντήλ 4, Τηλ. 271-631
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΖΑΧΑΡΙΑΣ Ν. ΓΑΛΑΝΗΣ
Μαιευτήρ - Χειρουργός Γυναικολόγος
τ. Δ)ντής Γυναικολογικής Κλινικής
Νοσοκομείου Πολυγύρου Χαλκιδικής
'Ιατρείον Βενιζέλου 49 - Τηλ. 264-913
Οικία Βενιζέλου 53 - Τηλ. 276-425
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΧΡΗΣΤΟΣ ΜΙΔΕΛΚΟΣ
Πολιτικός Μηχανικός
Προξένου Κορομηλά 34, Τηλ. 273-097
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΤΕΧΝΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ
Μελετών - 'Επιβλέψεων - Κατασκευών
ΧΑΣΤΑ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ
Διπλ. Πολ. Μηχανικού Ε.Δ.Ε.
Τσουφλή 13 (Ροτόντα)
Τηλ. 264-522 - 236-400
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΦΕΙΟΝ

«Ο ΓΙΑΝΝΗΣ»
ΙΩΑΝΝΟΥ ΓΑΓΡΙΝΑ
ΑΧΕΙΡΟΠΟΙΗΤΟΥ 7
(ΠΡΟΕΚΤΑΣΙΣ ΝΕΑ ΦΙΛΙΠΠΟΥ)
Τηλ. 266-043

Μεγάλη ποικιλία 'Ελληνικών
καί ξένων ΚΑΣΜΗΡΙΩΝ
ΡΑΨΙΜΟ ΤΕΛΕΙΟ
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΤΣΕΚΟΥΡΑΣ
'Ιατρός Παθολόγος
'Εγνατία 123 (Παλαιά 153)
(Παραπλεύρως Παναγίας Δεξιιάς)
Τηλ. 268-642
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΖΩΗ ΚΑΝΑΚΗ
Συμβολαιογράφος
Γραφείον: Βενιζέλου 48 - Τηλ. 264-648
Οικία: Κασσάνδρου 35
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΑΘΑΝ. Ν. ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗΣ
'Ιατρός
ΜΟΥΔΑΝΙΑ
Τηλ. 4-40

ΙΩΑΝΝΗΣ ΣΠ. ΒΑΜΒΑΚΑΣ
Καρδιολόγος - Παθολόγος
'Ιατρείον: 'Ερμού 75 - Τηλ. 265-700
Οικία Πατριάρχου 'Ιωακείμ 15
Δέχεται 12.30 - 2 καί 5 - 8 μ.μ.
Τηλ. 238-506
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΦΑΡΜΑΚΕΙΟΝ
ΔΗΜ. Κ. ΒΑΓΙΩΝΑ
Πλάτωνος 7, Τηλ. 261-027
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΑΣΤΕΡΙΟΣ ΧΑΣΙΩΤΗΣ
Δικηγόρος
Μεγάλου 'Αλεξάνδρου 11
Τηλ. 78-388
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΔΡ ΘΕΟΔ. Μ. ΑΣΛΑΝΟΓΛΟΥ
Χειρουργός - 'Ορθοπαιδικός
Δ)ντής 'Ορθοπαιδικής Κλινικής
Νοσοκομίου Κιλκίς.
'Ιατρείον: 'Εγνατία 75 - Τηλ. 274-444
Οικία: Διογένης 4 - Τηλ. 830 - 264
καί 816-430
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΜΟΣΧΟΣ ΙΩΑΝ. ΜΟΣΧΟΥ
'Εκ Πολυχρόνου - Κασσάνδρας
Παθολόγος - Καρδιολόγος
ΤΑΣΣΟΥΛΑ ΜΟΣΧΟΥ-ΓΙΑΛΕΛΗ
'Ιατρός - Μικροβιολόγος
Βασ. 'Ηρακλείου 20
Τηλ. 40-49
ΣΕΡΡΑΙ

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Σ. ΣΑΡΑΒΕΛΟΣ
ΕΙΔΙΚΟΣ ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
'Επιμελητής Δημ. Νοσοκομείου
Θεσσαλονίκης
(Τσιμισκή) άρ. 89
Τηλ. 'Ιατρείου 73-114 — Οικ. 221-703
Δέχεται 12-2 καί 5-8
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΣΤΡΟΥΜΠΑΡΑΣ
'Ιατρός - Ειδικός Παθολόγος
Φιλίππου 21 - 3ος όροφος
Τηλ. 272-507 - 274-439 καί 267-021
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΓΕΝΙΚΑΙ ΜΕΤΑΦΟΡΑΙ

"ΕΘΝΙΚΗ"
Μ. ΜΟΡΦΟΥΛΑ

| | | | |
|-----------------------------|-------------------------|-----------------------------|------------------------------|
| ΕΔΡΑ: ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ | ΤΠ)ΜΑ: ΠΤΟΛΕΜΑ-Ι-ΔΑ | ΤΠ)ΜΑ: ΛΑΜΙΑ | ΤΠ)ΜΑ: ΑΘΗΝΑΙ |
| Πλ. Παλ. Σιδ. Σταθμού 36 | Π. Μελά 4 Τηλ. 21-29 | Ρ. 'Αγγελή 37 Τηλ. 21-97 | Κων)λεως 123 Τηλ. 367.889 |
| Τηλ. 513.572 & 513.457 | | | 367.872 363.333 |

Φορτώσεις έμπορευμάτων διά τας κάτωθι πόλεις:
ΑΘΗΝΑΙ — ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ ΚΑΙ
> — ΔΡΑΜΑ Τ' ΑΝΑΠΑΛΙΝ
> — ΣΕΡΡΑΙ
> — ΚΟΜΟΤΗΝΗ Δεκτά έμπορεύματα
> — Ν. ΟΡΕΣΤΙΑΣ επί άντικαταβολή
> — ΧΑΛΚΙΔΙΚΗ ή συναλλαγματικής

ΝΙΚΟΛ. Ι. ΠΑΠΑΟΙΚΟΝΟΜΟΥ
Πολιτικός Μηχανικός
Τεχνικόν Γραφείον
Μελετών - 'Επιβλέψεων - Κατασκευών
Γωνία 'Εγνατία - Βενιζέλου 48
Μέγαρον Αίγλη - 1ος όροφος
Τηλ. 225-119
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΜΑΓΔΑΛΗΝΗ ΚΑΤΣΑΜΟΥΡΗ —
ΠΑΠΑΟΙΚΟΝΟΜΟΥ
Χειρουργός 'Οδοντίατρος
('ΕΣ 'Αρναίας)
ΑΚΤΙΝΕ Χ
Μητσαίων 1 - Γωνία 'Αγνώστου Στρα-
τιώτου (Πλατεία Δικαστηρίων)
Τηλ. 232-179
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΑΙΜΙΛΙΑ ΠΑΠΑΘΑΝΑΣΙΟΥ —
ΠΟΛΙΤΟΥ
ΙΑΤΡΟΣ.
Δρ Πανεπιστημίου Βολωνίας
Γρηγορίου Παλαμά 5
Τηλ. 225-831
Δέχεται καθ' έκάστην 5-8
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΝΙΚ. ΚΟΝΤΟΓΙΑΝΝΟΠΟΥΛΟΣ
('Εκ Πολυγύρου)
Ειδικός Καρδιολόγος
Κωνσταντίνου Παλαιολόγου 17
(Παραπλεύρως Οικοκυρικής Σχολής)
'Εγνατία 136
'Ωραι έπισκέψεως: 1-2 π.μ. 5-8 π.μ.
Δέσχεται καί ήσφαλισμένους του Δη-
μοσίου

Τηλ. 'Ιατρείου 222-032
Τηλ. Οικίας: 225-314
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΙΩΑΝΝΗΣ ΑΝΤ. ΤΣΑΝΗΣ
Συμβολαιογράφος
'Ανωθεν Γραφείων ΔΕΗ
ΝΕΑ ΜΟΥΔΑΝΙΑ

ΜΑΡΙΝΑ ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ —
ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΥ
Παιδίατρος
Τσιμισκή 99 - Τηλ. 220-823
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΜΑΥΡΟΥΔΗΣ
Παιδίατρος
'Αριστοχός Πανεπιστημίου
Θεσσαλονίκης
'Αγίας Σοφίας 22 - 4ος όροφος
Δέχεται καθ' έκάστην 8-2 καί 7-10
Τηλ. 261-774
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΜΑΡΙΑ ΠΙΠΕΡΚΟΥ —
ΓΙΑΝΝΑΚΟΥΔΗ
Χειρουργός - 'Οδοντίατρος
ΑΚΤΙΝΕΣ Χ
Γωνία 'Εγνατία - Στεφ. Τάττη 5
('Εναντι 'Ι. Ναού 'Αγ. 'Αθανασίου)
Τηλέφωνα: 'Ιατρείου 265-774
Οικίας 265-562
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΤΕΧΝΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ
ΓΕΩΡΓΙΟΥ Β. ΠΑΝΙΩΡΑ
ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ

ΑΔΕΙΑΙ: Οικοδομών - Κινηματογρά-
φων - Ξενοδοχείων - Πρατηρίων ύγρών
καυσίμων κλπ.
ΣΥΝΤΑΞΙΣ: Μελετών - μετρήσεων πά-
σης φύσεως - Τοπογραφικών διαγραμ-
μάτων κλπ.

ΤΑΧΕΙΑ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΙΣ
ΝΙΚΟΛΑΟΣ Π. ΚΑΛΑΜΠΟΚΑΣ
Δικηγόρος
'Εγνατία οδός, άριθ. 158
Τηλ. 226-391 καί 829-204
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ